

San Marcos

*Juan misagwan piu umbu ulsrøbig mu misag warab waraimønug eshkab kusrenanøb
 (Mt 3.1-12; Lc 3.1-9, 15-17; Jn 1.19-28)*

¹ Tiuswei Nusrkai Jesucristoimburab tru tabig srø wambe øyamay pølbasrig køn:

² Tru Isaías Tius maig karuigwan eshkabig maig pørimbala:

Au, nabe nai wam srua inrrabigwan ñui merrab ørar cha, truibe ñui maywan tamartrai.

³ Mu misag warab waraimøsrø kan wam trenchib trasan chib:

“Señorwei maywan tamarøb, nuyasig maymerane ølmarøb inday” tan, chib.

⁴ Treekkurri Juan Bautistabe mu misag warab waraimønug kenamisra, misaameran mas kaig marmønrrab isua møra, Tiusweimay llirain kønmab asamig piu umbu ulsrailø kømigwan eshkab kusrenanøbig køn, kaig mariilan ulø payamig kømíig pesannailø kønrrai.

⁵ Inchen maya misag Judea pirausreelø køben, Jerusalén ciudasreelø køben nuimay mørtrab amrruabe, nømui kaig mariilan ‘øyeeg marig køn’ chib eshkabene, truilan Juanbe Jordán piyu piu umbu ulsrøbig køn.

⁶ Juan kewagúibe camello isiitøga marig købig køn. Inchen nui pørønaibe kaluswan marig køben, nui mamibe nørrø chapullba, kaambu mielba købig køn.

⁷ Incha misagwan eshkab waminchibig køn:

—Nai wendaube katøgan na lataguen kømø, maramburab marøbig maskenig attrun cha. Trunune nabe nui alpargatisyu tsiwan utsøbasra, pichibguen pitchabgaig kur chibig køn.

⁸ Nabe ñimune pi pinøbulrrai piu umbu ulsrar cha. Trune nøbe ñimum Espíritu Santotøga pinøbulrrun— chibig køn.

*Jesús piu umbu ulsraig
(Mt 3.13-17; Lc 3.21-22)*

⁹ Inchen tru kwalømmerawan Galilea pirau, Nazaret puebloyugurri Jesús webiben, nune Jordán piyu Juan piu umbu ulsrøbig køn.

¹⁰ Inchen piu umbugurri webarrub latatø, Jesúsbe srømbala kuri ashib, Espíritu Santo nuim pala kan paloma lataig kørраarri ashib inchen,

¹¹ Srømbalasrøngurrimbe kan wam treeg mørø waminchib trenchibig køn:

—Ñibe nai Nusrkai undaaraig køn cha. Nabe ñuimburab truba tab kui war— cha.

*Nugwaimandzig Jesúswan chindashchab inchib
(Mt 4.1-11; Lc 4.1-13)*

¹² Inchen tru urastø Espíritu Santobe Jesúswan mu misag warab waraimøsrø møi møi ingarubig køn.

¹³ Inchen Jesúsbe truyu kwalømmera cuarenta nemisramne tsuben, Satanásbe kebenøsrkønrrab ke chinetø maringarunrrab inchibig køn. Inchen ángelesmera purugubelø køn, Jesúsbe namig animalmerai utu tsuben.

*Jesús Galilea pirau nui chi maramigwan
pølbasmøb
(Mt 4.12-17; Lc 4.14-15)*

14 Juanwan kailan keeri yau keeri wendø, Jesúsbe Tiusweimburab tabig srø wamwan Galilea pirausrø eshkab kusrenanøb ya,

15 trenchibig køn:

—Yandø øyeeg kørnrrabig puben, Tius nø ashib karub pasraibe lutau pasran cha. Ñimui kaig mariilan isua møra, Tiusweimay llirab, tabig srø wamwan kørey— cha.

*Jesús pibgatø peskabelan nui mendig amrrunr-
rai wamab*

(Mt 4.18-22; Lc 5.1-11)

16 Jesús Galilea nu pisu mendawan ib pasrøwabe, Simónwanba, nuneg Andréwanba, truiløbe peskabelø kua, nømui atarrayameran pisuyu keguchib warai ashibig køn.

17 Inchabe Jesúsbe trenchibig køn:

—Nai mendig amrruy cha. Nabe ñimune misaameran peskabelø kørnrai maramønrrun— cha.

18 Inchen nømbe møi møi nømui atarrayameran waramnetø Jesúswei mendig ambubelø køn.

19 Inchen Jesúsbe katøguchi ambuurø yabe, Zebedeowi nusrkalø Santiagonba, nuneg Juanwanba ashibig køn. Truiløbe kan barcoyu nømui atarrayameran tamara tsushib purrabelø køn.

20 Inchabe tru urastø wamøben, nømbe nømui møskai Zebedeowanba, purugübelanba barcoyu purramnetø, Jesúswei mendig ambuptinchibelø køn.

*Kan møg kwaimandzig tøgaigwan Jesús tamarøb
(Lc 4.31-37)*

21 Incha Capernaum puebloyu pua, tru isrin kwalømbe Jesúsbe judíosmera tulundzuni yau kebya, kusrenanøb mendøben,

22 nø wamindiilan møra, misaamerabe kwaara ashibelø køn. Kaguende kusrenanøppe, nuiukkurrindøwei mu mandamgaig kusrenanøbig køn, tru Moisés pørigwan kusrenanøbelø lata kømø.

23 Inchen tru puebloyu judíosmera tulundzuni yaube kan móg trømbøig maringarub kwaimandzigwan tøgaig wawa, trenchib trashibig køn:

24 –¿Nambabe ñibe chi asamig tøgagugu cha, Nazaretsrø Jesús? ¿Namun pinishinrrab attirru? cha. Nabe ñune mu kui ashar chibig køn. Ñibe tru Tiuswei Newan Tabig, truig køn— cha.

25 Inchen Jesúsbe kwaimandzigwan namab trenchibig køn:

—¡Ñibe trashimøtø, móweinukkirimbe webinrrø!
— cha.

26 Inchen trømbøig marøngarub kwaimandziibe mówan truba mur sruagucha, tru móweinukkurri mur trashib webibig køn.

27 Inchen mayeeløba kwaara asha, nømasiyaitø trenchib payiyabelø køn:

—¿Øyeebe chi kerah? cha. ¡Kusrenanig iibe ke srøig, trurrigu nø maig chippe ke treeg kønrrai maran! cha. I móøbe trømbøig maringarub kwaimandziimeranguen mu chindamgaig wamøben, nune móran— cha.

28 Inchen petø Galilea pirau ørøba misaamerabe Jesús nø chi marigwan wammørøbelø køn.

*Jesús Simón Pedroí sueeran kwanrrøwan tamarøb
(Mt 8.14-15; Lc 4.38-39)*

²⁹ Incha tru urastø judíosmera tulundzuni yaugurri webambabe, Jesúsbe Jacoboba, Juanba, Simónweimba, Andrésweimba yamay amben,

³⁰ Simónwei sueerabe camayu pachiiba tsuben: “Kwanrrø tsun” cha, tru urastø Jesúswan eshkaben,

³¹ Jesúsbe kemalla, tasigu kemørøb kusrabene, pachiibe weetaptinchen, nøbe tru pubelayasig chi maramigwan marøb mendabig køn.

*Jesús truba yam kwanreelan tamarøb
(Mt 8.16-17; Lc 4.40-41)*

³² Yandø pørr pinaiben, chab pilliraben, Jesúsweimay mayeelø kwanrrø tøgarmeranba, kwaimandziimera tøgarwanba srua amrruben,

³³ puebloyu maya misaaba yaskabugøba tulundzuna pasrøben,

³⁴ Jesúsbe truba yamelø chi kwanrrø køben tøgarmeran tamarøb, katø truba yam kwaimandziimeran misaamerainukkurri webusrøbig køn. Incha kwaimandziimerane waminchibashmíig køn, kaguende truiløbe nune mu kui ashibelø køben.

*Jesús Galilea pirau truørø srø wam tabelan eshkab kusrenanøb
(Lc 4.42-44)*

³⁵ Incha løtsøzhig ullarbatø, Jesúsbe kurra, ciudayugurri wambig mu misakkasrø, trusrø Tius Møskaimba waminchib wabig køn.

³⁶ Inchen Simónba, nui linchibeløba lanrrab webamba,

³⁷ wetørrawabe, trenchibelø køn:

—Mayeeløba ñune lab køn— cha.

³⁸ Inchen nøbe trencha løtabig køn:

—Misaamera puluwandø katøganbalømera warabsrømay amrrab cha. Trusrøngucha srø wam tabelan eshkab kusrennrrab, kaguende nabe truweiwei arrur— cha.

³⁹ Incha Jesúsbe Galilea pirau ørøba judíosmera tulundzuni yamerayu chutøgucha eshkab kusrenanøb, katø kwaimandziimeran misaamerainukkurri webusrøb inchibig køn.

Asr trerab kwanrrø, lepra taig, tøgaigwan Jesús tamarøb

(Mt 8.1-4; Lc 5.12-16)

⁴⁰ Kan møg asr trerab kwanrrø, lepra taig, tøgaig Jesúswan kemalla, tømbønsrabe trenchibig køn:

—Ñi nan tamaramdiig købene, tamartra— cha.

⁴¹ Inchen Jesúsbe lastima asha, tasigwan larrøbicha estsarabe, trenchibig køn:

—Tamarøg køtan cha. Tamarig kørrømistr— cha.

⁴² Inchen møi møi nui trerab kwanrrøbe pinøben, nøbe chishig kørrømisren,

⁴³ Jesúsbe yandø ‘inrrø’ cha, nune kuchi murtø waminchib trenchibig køn:

⁴⁴ —Au, mungøben eshkawabesin cha. Inchendø ya, ñui asrwan sacerdotendø kenamara, tru ñi yandø chishig kørrømisrimburø tru Moisés trannrig taigwane srua ya, trannrrig cha, mayeeløba ñui kwanrrøwan chishig kørrømisrin kui ashchain— cha.

⁴⁵ Trendaingucha møøbe ya, chi purayaigwan mayeelan waminchib mendøben, treekkurri Jesúsbe chu puebloyutøgucha misag ashene, yandø

kebinrrab kaima, mendawansrø misakkanug uñibig køn. Inchen chugurrielø køben nun ashchab amrrubelø køn.

2

Jesús nui maramburab mariitøga kaig marigwan ulø paymumig kønrrai marøbig kui ashchai kenamarøb

(Mt 9.1-8; Lc 5.17-26)

¹ Mam kwaløm wendau køsrøn, Jesús katø Capernaum puebloyu kebiben, nø yau wan taig wammørøppe,

² misaabe petø truba nu tulundzuna, ni yaskabuguen kemuben, nøbe Tiuswei srø wam tabelan waminchibig køn.

³ Inchen pibgatø möguelø kan mög kønønrrab kaimabigwan muta, puben,

⁴ menrra misag köptø, Jesúsweim pulugatig kennallhab kaimappe, tru nø pasraim pala yawan picha, trugurrimbe tru trabyu kwanrriigwane kan tsigalyu kørrørøbelø køn.

⁵ Inchen Jesúsbe nømui isubigwan ke nuinutø pasra pønrrai ashabe, Jesúsbe kwanrriigwane trenchibig køn:

—Nai nusrkai, ñui kaig mariilan ulø payamig kømíig, pesannaig kørrømisran— cha.

⁶ Inchen møiløgsrøn tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløbe nømui manrrautø truba isub purrabelø køn:

⁷ “¿Nøbe øyeebe chi waminchib pasrarmah? cha. Øyeeg chib pasrappe, Tiusweimburab purø trømbøig wamab pasran cha. Kaig mariilane ulø payamig kømíig pesannaig kønrraimbe ¿mu kuin

treeg mariasamø? cha. Tiustøwei øyeeg martrun” chib.

⁸ Inchen tru urastø Jesúsbe nømuinetø øyeeg isub pønrrailan kelarrab ashabe, trencha payibig køn:

—¿Ñimbe ñimui manrraube chindimbarre øyeeg isugue? cha.

⁹ ¿Møigwan mas kørmø trendamdiig købsruerah? cha, tru kønønrrab kaimabigwan: “Ñui kaig mariilan ulø payamig kømøg pesannaig kørrømisran” ¿tamiteh? Kabe: “Kurrab, ñui tsigalwan muta, inrrø” ¿tamiteh? cha.

¹⁰ Pøs, na, Møg Misra Arrubiibe yu pirau kaig mariilan ulø payamig kømøg pesannaig kønrrai mu mandamgaig marøbig kui møimbe ñim ashchai kenamaramønrrun— chibig køn.

Inchabe tru kønønrrab kaimabigwane trenchibig køn:

¹¹ —Nabe ñun trenchar cha: Kurrab, ñui tsigalwan mutab, yamay inrrø— cha.

¹² Inchen truibe kurrappa, nui tsigalwan muta, mayeelø ashén, truyugurri webibig køn. Inchen trugurrimbe mayeeløba truba kwaara ashib, Tiuswan truba tabig waminchib trenchibelø køn:

—Managuen nambe kan øyeekkatiibe ashmuig køn— cha.

*Jesús Levíwan wamab
(Mt 9.9-13; Lc 5.27-32)*

¹³ Incha katø Jesús nu pisu mendasrømay iben, maya misag nuim pulu kemallen, nøbe kusrenanøbig køn.

14 Incha pureb ya, Alfeowei nusrkai Leví, romasreelayasig an utabelø purrainug wai ashabe, trenchibig køn:

—Nai mendig amø— cha.

Inchen nøbe kurrab, nui mendig ibig køn.

15 Indiibe Jesúsbe Levíwei yau mab wabene, truba yamelø romasreelayasig an utabelø køben, katøganelø kaig marøb misaamera køben Jesúsbæ, nui kusrenanøb pera uniiløba mishatsigu trubalatø purrøben, kaguende truba nu købig køn nui mendig amøñibeløbe.

16 Inchen fariseosmerai utu tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløbe Jesúswane mayeelø tru kaig marøbeløba, an utab purrabeløba mishatsigu mab wai ashabe, nui kusrenanøb pera uniilane trencha payibelø kön:

—¿Nøbe an utaptø purrabeløba, kaig marøbeløba mab, muchib wappe, øyeebe maig marøb wah?— cha.

17 Inchene Jesúsbe trunun mørabe, nømun trenchibig kön:

—Tabelø, kwanrrøgarbe mø marøbig palain kømøn cha. Kwanrreeløbeguende palain kön cha. Nabe tru sølgandø amøñibelan wamønrrab arrumøtø, kaig marøbelan wamønrrab arrig kön— cha.

Ayunamigwan payib (Mt 9.14-17; Lc 5.33-39)

18 Juanwei mendig amøñibeløba, fariseosmerai mendig amøñibeløbabe ayunab køben, møiløgøsrøn amrrua, Jesúswan payibelø kön:

—Juanwei mendig amøñibeløba, fariseosmerai mendig amøñibeløbabe tru ayunamigwan katø

katø maren, Ɂñui kusrenanøb pera uniiløbe chindimbarre trunune marmeelø koh?— cha.

19 Inchene Jesúsbe trenchibig kön:

—¿Kan novios yaumay linchai eshkailanma keg mistrabig nømba wabengan, mamø purrønrraitarru? cha. Keg misrtrabig nømba wabene, manrrun cha.

20 Inchendø keg misrtrabigwan srua ambam kwalømmera punrrun cha. Tru kwalømbeguende, trube, nømbe ayunabwei inchun cha.

21 'Muguen kan køllin camisanma kølsraigur srø llensu søtiimigwan waya tsushimøn chibig kön. Treeg marene, srø llensube kesruppa, kølli llensune kølsrøben, mas trømbøikken kølsraig kørrømisrtrun cha.

22 Katø muguen srø vinonma køllin kalusmerayu usrmøwei indan cha. Kaguende treeg marene, srø vinobe køllin kalusmeran srurrøgøben, vinobe lushen, kalusmerabe ka kølsrønrrun cha. Inchawei srø vinone srø kalusmeran marigu usrøbelø kön— cha.

*Isrin kwaløm maramgaigwan maran cha,
Jesúswan alegab*

(Mt 12.1-8; Lc 6.1-5)

23 Kan isrin kwaløm Jesús tirigu ellmari utuwan pureb ibene, nui kusrenanøb pera uniiløbe purraambub ambuppe, tirigu tur lurrøb mendøben,

24 fariseosmerabe Jesúswan trenchibelø kön:

—Au, Ɂñui kusrenanøb pera uniiløbe isrin kwalømbe chigøben marmønrrai merigwan chindimba øyeeg marøb koh?— cha.

25 Inchen Jesúsbe trenchibig kön:

—¿Ñimgan managuen lemeelø kótirru cha, mana kósrøn Davidwanba, nui linchibelanba chindamgaig palabig arruben, parøgwaben, mandø indigwan?

²⁶ Abiatar, tru maya sacerdotesmeran nø karub sacerdote kóben, Davidbe Tiuswei carpa ya tabzhigu kebya, Tiusweyasiitø tarømarig pirrimera, tru sacerdotesmeratø maim pirrimeran mendaibe mu mamønrrai merigwan nø mab, katø nøba purrab misagwangucha srørrøb indigwan.—

²⁷ Incha Jesúsbe katø trenchibig køn:

—Isrin kwalømwane møweyasig marig køn cha, møwan isrin kwalømwewayasig kómøtø.

²⁸ Inchawei na, Møg Misra Arrubiibe isrin kwaløm nan nø karunrrain kómøtø, maramdiwigane marøb, maramgaigwane marmub, isrin kwalømwanguen nabe na asha karubig kur—chibig køn.

3

*Tasig mul-laig mówan Jesús tamarøb
(Mt 12.9-14; Lc 6.6-11)*

¹ Jesús katø judíosmera tulundzuni yau kebibene, truyu kan móg tasig mul-laig tøgaig waben,

² Jesúswan larab kóbelø køn, isrin kwaløm tamarøbig kótashchab, chigøben chi kóptø.

³ Inchen Jesúsbe tru tasig mul-laig tøga mówane trenchibig køn:

—Kurra, yu tøbøtag pasramisr—cha.

⁴ Inchabe katøganelan trenchibig køn:

—¿Tru maig maramigwan martrai Moisés pøriiløyube isrin kwalømbe chiwan martrain taig koh cha, tabiiteh, kabe kaiteh? cha. ¿Kwamønrrai indamig koh, kabe kweetsamig kø, chindah?—cha.

Inchen nømbe chigucha chimuben,

⁵ Jesúsbе nuingatan pønrrabelan namig ashib, truba isui inchibig køn, kaguende nømui manrrømerabe purø murelø kuimba. Incha tru møwan trenchibig køn:

—Kwalwan larrøbichi— cha.

Inchen nøbe larrøbichene, nui kwalbe tabig kørromisrøbig køn.

⁶ Inchen fariseosmerabe webamba, tru urastø Herodesweingateeløba Jesúswan namig kurra, mandø incha pinisamigwan waminchib mendabelø køn.

Nu pisu menda misag truba nuwan Jesúś kusrenanøb

⁷ Inchen Jesúsbе nui kusrenanøb pera uniiłøba tarømisra, nu pisu mendasrømay iben, misag truba nu Galilea pirausreelø nui mendig ambubelø køn.

⁸ Inchen nø chinetø nørreelø marigwan wammørabe, judeasreelø køben, jerusalénsreelø køben, idumeasreelø køben, Jordán pi tru pørr kal-labgatøsreelø køben, tirosreelø køben, sidónsreelø køben, truba nu ashchab amrrubelø køn.

⁹ Incha tru treeg nu misakkurri Jesúsbе nui kusrenanøb pera uniiłan kan barco ke tamara tøgagønrrai eshkabig køn, tru nu misag nun menrra trag marmønrrai.

10 Kaguende Jesúsbe kwanrreelan truba truba tamarin køben, mayan kwanrreeløba katøranrrab nuimaygøba kemallchab tranrrabelø køn.

11 Inchen trømbøig maringarub kwaimandzi-imera nun ashippe, nui merrab tømbønsra, trenchib trashibelø køn:

—Ñibe Tiuswei Nusrkain køn— chib.

12 Inchen Jesúsbe nune mu køn cha, mun køben misaameran mørø waminchimønrrain karubig køn.

*Jesús nºashib karua øramelan doce lawa pønsrøb
(Mt 10.1-4; Lc 6.12-16)*

13 Incha Jesúsbe kan tunsrø nebya, nø wamønrrab asiilan wamøben, nømbe nuimay amrrubelø køn.

14 Incha doce wesrawa pønsra treeg kørrømara, iilane nºashib karua øriilø køn cha, wamabig køn, nøba amoñibelø kønrraimba, katø eshkab kusrenanrrab amrrai øramigweyasiiba,

15 katø kwaimandziimeran webusramig mu chindamgaig marøbelø kønrraimba.

16 Tru doce wesrawa pønsrailøbe iilø køn: Simón, nundøwei katø Pedro cha, munchi pasrig køben,

17 Zebedeowei nusrkai Santiagoba, nui nuneg Juanba, truilane Boanerges cha, munchi pasriilø, tru treeg munchibe: “palaig trashibig taigwei nusrkalø”,

18 katø Andrés køben, Felipe køben, Bartolomé køben, Mateo køben, Tomás køben, Alfeowei nusrkai Santiago køben, Tadeo køben, Simón Cananistameraingatiig køben,

¹⁹ katø Judas Iscariote, tru wendø Jesúswan ashig kómui inchibelaingatø pasramisra, trannrrabig kóbengue.

Møiløgøsrøn Jesúswan Beelzebúwei maramburab marigwan tøgaig kón chib

(Mt 12.22-32; Lc 11.14-23; 12.10)

²⁰ Inchen Jesús katø nui kusrenanøb pera uniløba kan yau kebiben, katø misag menrra tinmarøb tulundzunaptø, manrrabguen kaima kóbig kón.

²¹ Inchen Jesúswei yaeløbe treeg inchib kón taig wammørabe, nune merrarrawa, sruamrrunrrab ambubelø kón. Kaguende lukiaín kón chib kóben.

²² Inchen tru Moisés pørigwan kusrenanøbelø Jerusalénsrøngurri amrrubeløgucha trenchibelø kón:

—Nugwaimandzig, tru Beelzebúwan tøgaig kón cha. Treekkurri, tru kwaimandziimeran nøasha karubigwan tøgaig kua, i møøbe kwaimandziimeran weeran—cha.

²³ Inchen Jesúsbe nømun wama, ‘øyeeg lataitøwein kón’ chib, kemesra wamindiiløtøga trenchib waminchibig kón:

—¿Satanásbe Satanáswandøweimbe chincha wegutchaitamague? cha.

²⁴ Kan rey karub tøgawein pirau misaama nømasiitø nøørøtø misrøb kurrabe, warabig warønrrab kaimanrrun cha.

²⁵ Katø kan yaelø nømasiitø nøørøtø misrøb kurrabe, chab pinønrrun cha.

²⁶ Inchawei Satanás nøasiitøwei nøørø, nøørø misrøb kurrabe, treegu yandø pasrønrrab kaimaben, truyu patsønrrun, chibig kón.

27 'Kabe kan møikkøben kan mur møwei yauma kebya, tru mur møwan lusrøbmerrig lusrmøwatøbe, nui chi tøgagúigwan kerranrrab kaimanrrun cha. Lusra trarratøwei nui chi tøgagúilan kerranrrun chibig køn.

28 Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Mis-aamera chi kaig mariilan lata, chigøben Tiuswan purø trømbøig wamindiilan lata Tiusbe kerrighuh pesannawa, ulø paymønrrun cha.

29 Trune Espíritu Santon purø trømbøig wamab waminchibigwane ulø payamigwane managuen pesannaimig kønrrun cha. Treeg kømøtø, nui kaig marigwan managatig tøga kørrømisrtrun – chibig køn.

30 Jesúsbe øyah chippe, kaguende nømbe nun trømbøig marøngarub kwaimandzigwan tøgaig køn chib køben, trendaig køn.

Jesúswei usrimba, nuneløba

(Mt 12.46-50; Lc 8.19-21)

31 Inchen Jesúswei usrimba, nuneløba pua, wambiitø pønrramisra, wamønrrab øren,

32 Jesúsweim pøtøgatan truba nu purrabeløbe trenchibelø køn:

—Au, ñui usrimba, ñui nuneløba wambig pønrran cha, ñun payib.—

33 Inchen nøbe trencha løtabig køn:

—¿Nai usri nai nuneløbe mumera koh? — cha.

34 Incha nuim pøtøgatan purrabelan ashabe, trenchibig køn:

—Nai usri nai nuneløbe iilø køn cha.

35 Kaguende møikkøben Tius maig martrai karuben, treeg marøbig, truibe sí, nai nuneg, nai nuchag, nai usrin køn — cha.

4

*Kan mög mandø kwaligwan trunun Jesús
kemesra wamindig
(Mt 13.1-9; Lc 8.4-8)*

¹ Jesús katø nu pisu menda kusrenanøb mendøben, nø wainug misag truba nu tulundzunøben, treekkurri Jesúsbe pisuyu kan barcoyu kebya wamisren, maya misaabe tru pisu mendatø kørrømisrøbelø køn.

² Inchen nøbe nømun ‘øyeeg lataitøwein køn’ chib wamindiiløtøga chineh kemesra, kusrenanøbig køn.

³ Inchabe nui kusrenanigube trenchibig køn:

—Iigwan møray cha. Kan kwallibiima tsurøb kwallchab webyan cha.

⁴ Incha tsurøb ibene, kanbalø yellbe mayu kørrøben, illimera amrrua, man cha.

⁵ Inchen katøganbaløbe srug trøldø pirau pirø tre chiganug kørrøben, pirø palatiig kua, tru yellbe kal-lappe, petø kal-labendø,

⁶ pørr webarrua, mergurangaruben, srøl tre chigaig kua, mul-laptindan cha.

⁷ Katøganbalø yellbe kal shau utu kørrøben, kalmera nørrørab mendappe, chab kasrøb tisbihiben, truibe chigucha misrmøn cha.

⁸ Inchen katøganbalø tab pirau kørrabiibe sí, kal-lawa, tabig nørrørawa, truba nu nigan cha. Møiløbe kan yellgurrindø mamig trulzheelø treinta niguen, møiløbe sesenta niguen, møiløbe cien nigan— chibig køn.

⁹ Incha trenchibig køn:

—¡Møramig kalu pønsraibe, mórl!— cha.

*Mandøgurri Jesús ‘iigwan øyeeg lataig køn’ cha,
kemesra wamindig
(Mt 13.10-17; Lc 8.9-10)*

10 Jesús yandø nøtø kørrømisren, tru doce kusrenanøb pera uniiløba kanbalatø Jesúsweim pulu pønrrabeløbe trenchibelø køn:

—¿Tru ‘øyeeg lataitøwein køn’ chib kemesra wamindiiløbe chi chibig køh?— cha.

11 Inchen nøbe trenchibig køn:

—Tiusbe nø ashib karub wainug mu asiimiig tøgagúilan ñimune ashchai tranan cha. Inchendø misaamera nøreelø truyuilø kømeelane ‘øyeeg lataitøwein køn’ chib kemesragøba wamindiiløtøga wamindig køn cha,

12 nømbe ashippe ashendø, ashmøwa lataig kørrømisrøb;
mørøppe mørrendø, chi tainguen mørnøwa lataig kørrømisrøb inchain cha.

Incha isua møra Tiusweimay lliramøwei, nømui kaig mariilan Tius ulø payamigwan pesannamø,
ulø payamig kønrrain kuig køn— cha.

*Tru kwalibe ‘øyeeg lataig køn’ cha, kemesra wamindigwan Jesús øyeeg køn cha eshkab
(Mt 13.18-23; Lc 8.11-15)*

13 Incha katø trenchibig køn:

—Ñimgan ‘øyeeg lataitøwein køn’ cha, tru kemesra wamincha pasrigwane ¿chigúi wetøgørrøtirru? cha. Katøgan ‘øyeeg lataitøwein køn’ cha, kemesra tru wamindiilangucha kerriguba ¿chincha wetøgørrønrrague? cha.

¹⁴ Tiuswei wamwan waminchibiibe yellwan tsurøbig lataig køn cha.

¹⁵ Inchen tru mayu kørrab yellmerabe iilø latailø køn cha. Nømbe Tiuswei wamwan møren latatø, Satanásbe arrub, tru tab wamwan nømuinug ellmarigwane kerran cha.

¹⁶ Inchen tru srug trøldø pirau pirø tre chiganug tsuri yellmera latailøbe iilø køn cha: Tiuswei wamwan møra, tru urastøbe truba tab kui utøbendø,

¹⁷ nømasiitø srøl tre umbu keetiimeelø kua, maya yanaguen amøñimøn cha. Incha tru Tiuswei wamgurrindø chigøben puben, katø chigøben kaig nebul arruben, nømbe møi møin elachiptindan cha.

¹⁸ Inchen katøganeløbe tsuren, tru kal shau utu kørrab yell latailø køn cha.

¹⁹ Tiuswei wamwam mørøppe mørrendø, i pirau chine købigwan menrra isubiibah, nømui chine palømø tøgagúilø purø tabig lataig asønaikkurrimbø, trugurri chine tøgagømmørø chull inchib isuiloøbatø Tiuswei wamwan mørigwane kerrigu truitø kasrøben, chigucha nømbe ellmarig misrmøn cha.

²⁰ Inchen tru tab pirau tsuriiløbe tru Tiuswei wamwam møra, ellmarig misrøbelø, truilø køn: kan trulzhikkurrindø treinta, kabe sesenta, kabe kan trulzhikkurrindø cien nigabelø latailøgue.—

*Lámparan kemesra wamindig
(Lc 8.16-18)*

²¹ Katø Jesúsbe trenchibig køn:

—¿Kabe kan lámparanma kötsø umbu pasrtrab, kabe cama umbu pasrtrab srua kerrubelø

kuitarru? cha. Treeg kømøtø, ¿tør kønrraimbe, pala pasramig kømuitarru? cha.

²² Chigøben sørig pasrabiibe sørriitø pasrømøtø, kenamaramig kønrrun cha. Katø chinchaguen asamgaig kasra pasrigwane ashchai tøryu wesraig kønrrun cha.

²³ Møikkøben møramig kalu pønsraig kuabe, mør – cha.

²⁴ Incha katø trenchibig køn:

—Ñim chi mørigwane tab isua kuy cha. Ñim kanelan maig unaasha traniibe, ñimungucha treetøwei unaasha trana, ñimune nemariibaguen tranrrun cha.

²⁵ Kaguende tøgaigwane masken tranen, trune chigaigwane nui lamøtiig tøgagúigwanguen kerranrrun– cha.

Yell nurab lataitøwein køn cha, kemesra wamindig

²⁶ Jesúsbe katø trenchibig køn:

—Tius nø ashib karub pasraibe kan móø pirau yellwan tsuri lataig køn cha.

²⁷ Incha kib tsui lata, kurra uni lata, yem kui lata, kwaløm kui lata, yellbe kal-lawa nuran cha, móøbe mandø indinguen ashmøwatø.

²⁸ Kaguende pirøbe nøasiitø mamig niguingarubig køn cha. Srøsrøbe ishiimerrig kal-laben, trugurrimbe urø weetøben, urøyube trulmera netsan cha.

²⁹ Inchen yandø trul srønøben latatø, usestøga paran cha, kaguende yandø param kwaløm puin køben.—

Iibe murtasa yell lataitøwein køn cha, kemesra wamindig

(Mt 13.31-32; Lc 13.18-19)

30 Katø Jesúsbe trenchibig køn:

—¿Tius nø ashib karub pasraibe chi lataig asøna cha, kabe chiwan kemesra, ‘øyeeg lataitøwein køn’ chinrrab køh? cha.

31 Kan murtasa yell lataig køn cha. Tsurøb uras truibe yu pirau maya yellmerai utu purø lamøzhig købendø,

32 tsurinukkurrimbe shush mamig tusrmerai utu katøguchinguen palaig nu tusr-unø srarmerabaig nuraben, illimera pala amøñibeløguen truyu le martrun— cha.

Jesús ‘iibe øyeeg latailø køn’ cha, kemesra wamindig

(Mt 13.34-35)

33 Jesúsbe Tiuswei wamwan øyamay kusrennøbig køn, ‘øyeeg lataitøwein køn’ chib, truba yambalø kemesra eshkab. Møi eshkaig latailø, nøm mayangatig chigúi nebua mørtrapteelø køben, treetøh marøbig køn.

34 ‘Øyeeg lataitøwein køn’ chib kemesrømøbe, waminchimiig køn. Inchendø nui kusrenanøpera unilane nømundø nøørø kerrigu tør marøb eshkabig køn.

*Isig ichibigwanba, pi welar kurrabigwanba
Jesús pasramisringarub*

35 Incha tru kwalømdøwei yandø pilliraben, nui kusrenanøpera unilan trenchibig køn:

—Pisu ambøgatøsrømay larraamun— cha.

36 Inchen nømbe misagwan ‘ungwa’ cha, Jesúswan tru nø waig barcoyutøwei pera amben, katøgan barcomeragucha lincha ambubelø køn.

37 Inchen truba mur isig ichibig webarruben, pi welarmerabe barcoyu keguchen, yandø ke pitø netsab arruben,

38 Jesúsbø wendau kan labzhigu ne kib waben, nømbe kasrønanabe trenchibelø køn:

—¡Au, Kusrennøbig! ¿nam asentanrreenchib melamne, ñigan isubguengaig watirru?— cha,

39 Inchen Jesúsbø kurra, isigwan kønømønrrai kandø wama, piwane trenchibig køn:

—¡Wanrrømø, møi møi wasrøraul!— cha.

Inchene isiibe pasramisren, yandø kerrigu wasrønzhig kørrømisrøbig køn.

40 Inchen Jesúsbø nui kusrenanøb pera uniilan:

—¿Chindimbarre kørig køta? chibig køn. ¿Ñimui isubigwan nainuutø pasra kømeelø kø chindah?— cha.

41 Inchen nømbe truba kwaariilø kørrømisra, kangurrin kangurri trenchibelø køn:

—¿libe mu kerah cha, isig ichibig lata, mar lata, nun mørtrappe?—

5

Gerasasriig kwaimandzig tøga móg (Mt 8.28-34; Lc 8.26-39)

1 Pisu ambøgatømaysrø larraamba, Gerasa pi-rausrø puben,

2 Jesú barcoyugurri webiben latatø, kan móg trømbøig maringarub kwaimandzig tøgaig sørin trabmerayugurri webarrua, Jesúswan kemallibig køn.

3 Tru møøbe sørin tulyutø tsubig, muguen lusrab kaimaig købig køn, ni cadenastøgaguen.

4 Kanmaybe srøbmeran tasiimeran cadenastøga køben, katø chitøga køben lusrendø, lusrimørig pitischig marøb lurren, muguen kaimabelø køn.

5 Incha yem kwaløm chu uragucha tunmerasrø, sørin tulmerasrø trashib, sruutøga nøasiitø kørriinchib uñibig køn.

6 Incha Jesúswane yabgurrindø asha, lula, nui merrab tømbønsra,

7 trenchib trashibig køn:

—¿Ñibe nane chi martrab inchigu? cha, Jesús, Tius Mayeelaim Pala Pasrabigwei Nusrkai. Purø trømbøig møra megamig kømønrrai Tiuswei munchiyu ka købash cha, chib miarrumøn— cha.

8 Pøs øyeeg chippe, kaguende Jesúsbe:

—¡Ni, trømbøig maringarub kwaimandzig, i møweinukkurri webinrrø! — chib pasrøben, trendaig køn.

9 Inchene Jesúsbe nun trencha payibig køn:

—¿Chi munchi kugu?— cha

Inchen nøbe:

—Legión munchi kur, chibig køn. Kaguende nambe purø nu ker— cha.

10 Inchabe tru piraugurri nøørø peesrømay ørmørrunrrig chib, Jesúswan truba truba rugabig køn.

11 Inchén tru tun puluwan kuchimera lawa mab truba nu amøñibelø køn.

12 Inchén tru kwaimandziimerabe rugab trenchibelø køn:

—Kuchimeraimay ambingarurra cha, nam truilainug kebamrrab— cha.

13 Inchen Jesúsbe ka kebambashen, trømbøig maringarub kwaimandziimerabe møweinukkurri webamba, kuchimerayu kebambene, truyu kuchimerabe pa milburab warabeløbe truba trømbø lendeyu lula, chab pinøgørraptinchá, larrø nu pisuyu kegørra, pi keesra, chab kwabelø køn.

14 Inchene kuchi ashibeløbe kwaariilø lula, puebloyu køben, wambig nøørøwansrøn køben eshkab ambubelø køn. Inchen misaamerabe chi purayaigwan ashchab amrrubelø køn.

15 Incha Jesús waisrø pubene, tru kwaimandzig tøgaig købiibe móimbe køsaatiig kømø, keweig, tabig wai ashabe, truiløbe kørig kui inchibelø køn.

16 Inchen tru kwaimandzig tøgaig købigwanba, kuchimeranba maig purayaigwan ashibeløbe nømun eshkaben,

17 nømbe Jesúswan nømuim piraugurri ‘irra’ chib truba rugabelø køn.

18 Inchen Jesús barcoyu kebibene, tru kwaimandzig tøgaig købiibe:

—Ñui mendig arruah?— cha, truba inchen,

19 Jesúsbe arrubashmøtø, trenchibig køn:

—Ñui yamay inrrø cha, ñui yau misaameraimay Señor ñun yeeg nørriig mara, mandø lastima asigwan nømun eshkanrrab.—

20 Inchen tru móobe ya, Decápolis pueblosrø Jesús nun yeeg nørriig marigwan truba eshkab mendøbene, mayeeløba kwaara ashibelø køn.

*Jesús kan ishuwan kwanrrøwan tamarøb
(Mt 9.18-26; Lc 8.40-56)*

21 Jesús barcoyu katø pisu ambøgatømay larraibene, nuim pøtøgatan misag truba truba nu

tulundzunøben, nøbe pisu mendatø kørromisrøbig køn.

²² Inchen judíosmera tulundzuni yau ashib karubig, Jairo taig, puabe, Jesúswan ashippe, nui srøb pulu tømbønsra,

²³ arrubsrumugu chib truba inchib, trenchibig køn:

—Nai nimbásr-unø kwanrrab inchib tsun cha. Kwanrrø tammisren, katø øsig uñchai ñui tasigwan nuim pala estsartrab attra— cha.

²⁴ Inchen Jesúdbe nøba iben, menrra misag mendig ambuptø nun trag maren,

²⁵ tru misag utube kan ishug doce años ørøba ani ib kwanrrø tøgaig kua,

²⁶ chu uraskucha purø trømbøig kui uña, mø marøbelai yam tasku pureb megawa, nui chi tøgagúigwan kerrigu patsøgøben, chiweingucha praimø, kwanrrøbe masken inchib iben,

²⁷ Jesúswan wamindi mørøppe, tru ishuube misag utu wendaugurri Jesúswem pulu kemallippa, nø kewagúigwan katørabig køn.

²⁸ Kaguende nøbe treeg isubig køn: “Kewagúilandøguen katøraitø, tammisrig kørromisramønrrun” cha.

²⁹ Inchen tru ani ibiibe møi møi pasramisrøptinchen, asru nui kwanrrøbe yandø purayai møren,

³⁰ Jesúdbe nø mun køsrøn nui maramburab mariitøga tamarøbrain kui mørabe, nu misag søtøwan keeshabe, payibig køn:

—¿Na kewagúiwane mu katørah?— cha.

³¹ Inchene nui kusrenanøb pera uniiløbe trenchibelø køn:

—Misag sötø yeeg trag mari ashatø, ñibe: “¿Mu katørah?” taibe— cha.

³² Inchen Jesúsbe mu katøraitashchab ambumay, imay ashene,

³³ tru ishuube kørig købiitø itønab, nun maig pu-rayraigwan møra, ya, Jesúswei merrab tømbønsrøb srala, isømø, kerriguwan eshkaben,

³⁴ Jesúsbe trenchibig køn:

—Nimbasr, ñui isubigwan nainuutø pasra tøgagúikkurri tamarig kørømisran cha. Chi isumø, inrrø cha. Ñui kwanrrøbe yandø purayaig køn— cha.

Jesús Jairoi nimbasrwan øsiiranøb

³⁵ Trune Jesús waminchib pasramnetø, tru judíosmera tulundzuni yau ashib karubigwei yau-gurri møiløgøsrøn amrruppe, unai møskawane trenchibelø køn:

—Ñui nimbasrbe kwabguen indan cha. ¿Kus-reñnbøgwan mas chinrrabrre øyeeg chigu?— cha.

³⁶ Inchen nøm trenchib kuingucha Jesúsbe trunun mørøb pasrømøtø, tru tulundzuni yau ashibigwane trenchibig køn:

—Chi kørig kui inchimøtø, koreptø koreu— cha.

³⁷ Incha mas mungucha amrrubashmøwa, Pedronbah, Jacobonbah, Jacoboi nuneg Juanwanbatø amrrungarubig køn.

³⁸ Incha tru judíosmera tulundzuni yau ashibig-wei yau puabe, ke chindi asamgaig misaabe kishib, miirab, trashib inchib kui ashabe,

³⁹ Jesúsbe kebya, trenchibig køn:

—¿Chindimbarre øyeeg inchib, kishib køh? cha. Unøbe kwaig kømøtø, ka kiptø tsun— cha.

40 Inchen misaamerabe Jesúswane ka indzatø mørøbelø køn. Inchen Jesúsbe mayeelan møi møi webambingarua, mørskawanbah, usranbah, tru nøba ambubelatø pera ya, tru ishug-unø tsuinug kebya,

41 tasigu kemørabe, trenchibig køn:

—Talita, cumi— cha. (Trenchippe: “Ishug-unø, ñun kurrø char” chib.)

42 Inchene tru doce años tøga ishug-unøbe møi møi kurrappa, llirab mendøben, misaamerabe truba truba kwaara asha kørørømisrøbelø køn.

43 Inchen Jesúsbe mun køben eshkab kørørrab kømø cha, unan mamig srøttrai karubig køn.

6

Jesús Nazaret pueblosrø (Mt 13.53-58; Lc 4.16-30)

1 Jesúsbe truyugurri webya, katø nui pirausrømay iben, nui kusrenanøb pera uniiløbe nøba ambubelø køn.

2 Incha isrin kwaløm pubene, Jesúsbe judíosmera tulundzuni yau kusrenanøb mendøben, mørøbeløbe truba kwaara asha, trenchibelø køn:

—¿I mørøbe kerrigube churre øyeeg kusreh? cha. ¿I lig nui øyeeg truba truba kusreibe chiguerah? cha. ¡Kan i móg nui tasiimeratøga maramburab mariilø yeekkucha kuita! cha.

3 ¿Ibe tru tsiimeratøga chine marøbig kørøttarru? cha, tru Maríai nusrkai. Katø ¿Santiagoimba, Joséweimba, Judasweimba, Simónweimba nøbe nuneg kørøttarru? cha. ¿Yamba

nui nuchaløgucha yu namui ututøwei warabelø
kømuitarru?—cha.

Treekkurri nømbe nune chinetø cha mørøbelø
køn.

⁴ Inchen Jesúsbe trenchibig køn:

—Chutøgucha peesrømbe Tius maig karuigwan
eshkabigwane tab indan cha. Trune nui pi-
raueløba, nømmisaameraba, nui yaueløbabe chi tab
inchimøn—cha.

⁵ Incha truyube maramburab marig chi mar-
trab kaima, mamdø kwanrreelan nui tasiitøga est-
sara, trutøh tamarøbig køn.

⁶ Inchen Jesúsbe yeekkucha køremø misaamera
kønrrabmbab ke kwaara ashibig køn.

*Jesús nui doce pera uniilan kusrenanrrai ørøb
(Mt 10.5-15; Lc 9.1-6)*

Incha Jesúsbe tru puluwan yamera tsitsø
pønrrabwan kusrenanøb uñibig køn.

⁷ Incha nøbe nui doce kusrenanøb pera
uniilan wama, pagatø, pagatø ørøb menda,
trømbøig maringarub kwaimandziimeran mu
chindamgaig marøb amrrai tranøbig køn.

⁸ Incha treeg karubig køn:

—Mayuweimbe chigucha sruammønrrain cha.
Kan pøtønain tsiitø srua amrrain cha. Pirri srua
ammøwei, wasr ila ammøwei, pørønailøyu an pusra
ammøwei inchain cha.

⁹ Alpargatistø keeta amrrain cha. Pala
itøgueikkucha yunømaramiba kømøtø, kandø kewa
amrrain—cha.

¹⁰ Incha Jesúsbe katø trenchibig køn:

—Ñim kan yau kebambuppe, tru puebloyugurri
ambamnegatig kørrømisrtrigay cha.

11 Inchen ñimun wamømøwei, ñimun mørøg kømui indinuube, trube, tru puebloyugurri webamrrappe, ñimui srøbyu usrøwan chishtø kørrogønrrigay cha. Treeg marøppe, trube: “Ñim kaasig kobene, møimbe ñim kusrenrrigay” chib eshkab.—

12 Inchen nømbe webamba, misagwan:

—Ñim kaig mariilan isua mørøb, Tiusweimay lliray— chib eshkab kusrenanøbelø køn.

13 Incha misagweinukkurri kwaimandziimeran truba yam webetab, truba yam kwanrreelan aceite srøla, tamarøb inchibelø køn.

*Juan Bautista kwaig
(Mt 14.1-12; Lc 9.7-9)*

14 Rey Herodesbe Jesúswan wamindi mørøbig køn, kaguende Jesúswei munchiwane misaamerabe nun, nun waminchib køben. Inchen møiløbe trenchibelø køn:

—Juan Bautista kwailai utugurri katø kurri-inrrun cha. Incharre tru maramburab øyeeg maramig tøgaig kuinrrun— cha.

15 Inchen katøganeløbe trenchibelø køn:

—Tius maig karuigwan eshkabig Elías kuinrrun— cha. Inchen kaneløbe:

—Nøbe Tius maig karuigwan eshkabig kuinrrun, chibelø køn, tru møikkøben merrabsreelø lataitøwei.—

16 Inchen Herodes trunun mørabe, trenchibig køn:

—Iibe Juan, na tru turwan paringaruig kuinrrun cha. Møimbe kwailai utugurri katø kurriinrrun— cha.

17 Kaguende Herodesbe tru Juanwane kemøringarua, kailan keeri yau lusra wanningaruig købig køn, tru nui nuneg Felipei srai Herodíaskurrindø. Tru Herodíasbe Herodeswei nuneg Felipei strain købig køn. Inchen Herodesbe truigwane nui srai marin køben,

18 Juanbe Herodeswane trenchibig køn:

—Ñi ñui nunewei srawan ñui srai mara tøgagømibe merig pasran— cha.

19 Inchen tru ishug Herodíasbe Juanwan tsalø køptø kwetchab inchendø, kaimabig købig køn.

20 Kaguende Herodesbe Juanwane sølgandø tabig, katø Tiusweindø tarømari møg kwaasha, køriimata, trugurri nune mu chinchimønrrai ashib tøgagøbig køn. Incha Herodesbe Juan wamindigwane mandøguen kømui inchendø, tammay ka mørøbig køn.

21 Indiibe Herodíasbe Juanwan maig maramigwan yandø treeg maramdiig puin kui ashibig køn. Kaguende Herodesbe tru chiwangucha nøm asha karubelaimba, suldaumeran karubelø nørreelaimba, Galilea mas kusreb møguelaimba nui kal-lain kwalømwani isub kasrag waram kwaløm tabig maren,

22 møimbe Herodíaswei nimbasrbe truyu kebya, pailaben, Herodeswanba, truyu mab purrabelanba tru pailaibe truba tabig asønaben, reybe tru srusrane trenchibig køn:

23 —Ñun chi miag købendø, miarra cha. Na tranrrumøn cha. ¡Katø! ñune tranmø kömø, nabe trunun tranamønrrun chib. Ñi chi miaben, tranrrumøn cha. Na muburab ashib karub waigwan tøbøtakkatikken tranrrumøn— chibig køn.

24 Inchen nimbasarbe webya, usran:

—¿Chi miámø? — cha payen, usri Herodíasbe trenchibig kón:

—Juan Bautistai turwan miau— cha.

25 Inchen tru sruſrøbe tru urastø tru rey waisrø petøzhiitø kebyabe, trenchib miabig kón:

—Møindøwei Juan Bautistai turwan kan platilloyu trannrra— cha.

26 Inchen reybe truba truba isui inchendø, tru mayeelø lincha purrabelai malau ‘treeg tranrumøn’ cha, trannrrab misrig køppe, tru miaigwan ka chimø, ka tranøbig kón.

27 Incha tru urastø reybe kan suldauwan Juanwei turwan para, srua arringaruben,

28 truibe tru kailan keeri yaumay ya, Juanwei turwan para, kan platilloyu srua arruabe, sruſran tranen, nøbe usran tranøbig kón.

29 Inchen Juanwei mendig amøñibelø iigwan wammørabe, amrrua, nui asrwan kusrua, srua amba sørabelø kón.

*Jesús trattrø mil móguelan manrrai tranøb
(Mt 14.13-21; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)*

30 Inchen Jesús nøashib karua øriilø katø amrrua, nøba tulundzuna, nøm chi marigwanba, kusre-nanigwanba kerrigu heshkaben,

31 Jesúsbe trenchibig kón:

—Nøørøsrø mu misakkasrø kuchi isrønrrab ñimbe amrruy— cha.

Kaguende menrra misag køptø amben, amr-ruben inchen, nømune mab purramikken nebumíig kón.

32 Incha Jesúsba, nui nøashib karua øriiløba nømdø kan barcoyu mu misakkasrømay ambubelø køn.

33 Inchen møiløgøben nøm amben asha, Jesúswan mu kui nebua asha, chu puebloyuelø køben trusrømay lula, nømmerrig pubelø køn.

34 Incha Jesús barcoyugurri pinaya, truba nu misag pasrai ashabe, lastima isui inchibig køn, kaguende nømbe ubishamera mu ashchabig chigår latailø køben. Incha chine truba kusrenanøb mendabig køn.

35 Inchen yandø menrra maaben køben, nui kusrenanøb pera uniiløbe Jesúswan kemallabe, trenchibelø køn:

—Yube mu misakkanug køn cha. Inchagucha yandø kwa maaben køn cha.

36 Misagwan amrrai, ‘ungwa’ chi cha, chugøben nøørøsrøn køben, puluwandø yamera pønrrabsrøn køben amba, nømuyasig chigøben pena manrrain—cha.

37 Inchen Jesús løtappe trenchibig køn:

—Manrrai ñim mannay— cha.

Inchene nømbe trenchibelø køn:

—¿Manrrai mannamig kan móg doscientos días ørøba marøb megawa an pagaraig utiitøga pirrim penønrrab ambam nebunrrautah?— cha.

38 Inchen Jesúsbe trenchibig køn:

—¿Ñimbe mam pirrin tøgagøgue? cha. Ashchab ambay— cha.

Inchen nømbe ashabe, trenchibelø køn:

—Trattrøgatø pirrimbah, pagatø peskaubatø tøgaguer— cha.

39 Inchen Jesúsbe misaameran kan sötø, kan sötø pillim pubilayu purramisringarubig kón.

40 Inchen kan sötømørig cienbatø, cienbatø purramisren; kan sötømerabe cincuentabatø, cincuentabatø purramisrøbelø kón.

41 Inchen Jesúsbe tru trattrøgatø pirriwanba, pagatø peskaumeranba nui tasku muta, srømbalaneb neesha, Tiuswan ‘mayanguen pay’ chabe, pirrimeran pirisha, nui kusrenanøb pera unilan misagwan pirishinrrai trana, katø tru pagatø peskaumerangucha mayeelan pirishinrrai tranøbig kón.

42 Inchen mayeeløba øska ma kørrømisren,

43 tru pirrim pitis, peskau pitis pirisaig undailan tasinmerayu tulishiben, tasinmera doce netsabig kón.

44 Inchen tru pirriwan mabeløbe møgueløtø trat-trø mil købig kón.

*Jesús pi palawan arrub
(Mt 14.22-27; Jn 6.16-21)*

45 Incha tru urastø Jesúsbe nui kusrenanøb pera unilan pisu ambøgatø Betsaidasrømay merrab amrrai barcoyu nebambingarubig kón, nø tru nu sötø misagwan ‘ungwa’ chib pasrappatø.

46 Incha yandø misagwan chab ‘ungwa’ chabe, tunsrø Tius Møskaimba waminchab ibig kón.

47 Incha yem køben, barcobe chabguen pisu tøbøtaasrønguen iben, Jesúsbe nøtø pirau kørømisrøbig kón.

48 Inchen kaguen isiibe nømui malaugøba megambub ichen, nømbe barcoyu amrrab kaima, muraaraig remab melai ashib pasrabig kón

Jesúsbe. Incha lötsøzhig yemdø nøbe pi palawan katsikka nømuimay kemallib ya, purab inrrab lataig inchén,

⁴⁹ pi palawan arri ashippe, nømbe mōsig kōnmab isua, trashibelø kōn.

⁵⁰ Kaguende mayeeløba ashagurri purø trømbøig kørig kui inchén, Jesúsbe mōi mōi nømune waminchib trenchibig kōn:

—jKørmø, mur isua purray! cha. Na kur cha. Kørig kui inchimøtay— cha.

⁵¹ Incha nø barcoyu nebibene, isiiibe wasrøngandø pasramisrøptinchen, kan øyeebe chi maig kermab nømbe truba kwaarøbelø kōn.

⁵² Kaguende tru pirriwan øyeeg marigwanma katøgucha nømbe tab chigúi mōrmøwa kørrømisrin købig kōn, larrø mur manrrømera tøgar srø kua.

*Jesús Genesaretsrø kwanreelan tamarøb
(Mt 14.34-36)*

⁵³ Incha yandø tru pisuyu chab larraamba, Genesaret pirausrø pua, truyu barcon pi menda licha pasrøbelø kōn.

⁵⁴ Incha barcoyugurri nøm webamben latatø, misaamerabe Jesús kui nebua asha,

⁵⁵ nømbe tru pirau truørølula, Jesús chu wan taig mōrøppe, trusrømay kwanrreelan tsigalyu muta, amrrub mendabelø kōn.

⁵⁶ Inchén Jesúsbe yamera tsitsø pønrrabsrø, pueblomerasrø, wambig nøørøsrø chugøben kebibene, penab, yanøb indiisrø kwanrreelan wara:

—Ni pala itøguewa kuig urøzhigwandøguen namun katørabashcha— chib, Jesúswan rugabelø kōn.

Incha mayeeløba katørabeløbe yandø tamariilø kørørømisrøbelø køn.

7

Fariseosmerai kusrenaniilø (Mt 15.1-20)

¹ Inchén fariseosmeraba, Jerusaléngurri amrrubelø møiløgøsrøn tru Moisés pørigwan kusrenøbeløbabe Jesúswaim pulu kemallibelø køn.

² Incha truiløbe Jesúswai kusrenanøb pera uniilø møiløgøsrøn nømui tasigwan kinømø mai ashibelø køn, tru kaigwan chish misrøb chib, tasig kinigwan.

³ Kaguende fariseosmeraba, maya judíosmeraba merrabsreelø maig marøb, amrruilane ke tindøga pønrrabelø kua, maig taigwan tasigwanmerrig kinømuppe, mameelø køn.

⁴ Katø penab, yanøb indiisrøngurri amrrua chigucha, tru tasig kinønrrain taigwan kinømuppe, mameelø køn. Katø nømbe chigøben katøgan trendø treeg mariilan pesannamø marøb tøgagøbelø kuabe, mutsim pasumeran pillmab, katø kötsømeran, tsandzøn nindaameran pillmab, manrrab purramisriilan chishmarøb inchibelø køn.

⁵ Incha fariseosmeraba, katø tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløbabe Jesúswan trencha payibelø køn:

—¿Ñui kusrenanøb pera uniiløbe namui merrabsrø kølleeløgurrimbunø trendø treeg marøb amrruig købigwan treegwan marøb amøñimøtø, kaigwan chish misrøb tasigwan kinømø, maptø manrrappe, chindimba treelø køh?— cha.

6 Inchene Jesúsbe trencha løtabig køn:

—Tru Tius maig karuigwan eshkabig Isaíasbe ñim palatø tabelaimburab maig kørnrabigwan kan-maytø trenchippe, sölwein tain køn cha, øyah chib pørøppe:

I misaamerabe nane ka triitøgatø tab inndan cha.

Inchendø nømui manrrøbe nainukkurrimbe yab pønrran cha.

7 Nan kørribala tabig waminchib taibe chiwein-gucha chi tabig marig kømøn cha,

møguelø martrai karua pønsrailan øyeeg maramig køn chib kusrenanøb.

8 Kaguende ñimbe Tius maig maramigwan martrai pønsraigwan elacha, møguelø ka trendø treeg marøb tøgagúilangøba kebasrøbelø køn— cha.

9 Incha katø Jesúsbe trenchibig køn:

—Ñimbe ñim trendø treeg marøb kuilan tøgagøbig tøgagug køptø, Tius maig maramigwan martrai pønsraigwane elachippa, møguelø marøb amrruig-wangøba marøbelø køn cha.

10 'Kaguende Moisésbe trendaig køn: "Ñui møskai, ñui usrane maig købash inchimø, tab indamig køn" cha. Katø: "Møskawan kui, kabe usran kui trømbøig nebunrrai wamabigwane trunune kwanrrai pasrig kørnrrun" cha.

11 Trune ñimbe trenchibelø køn: "Kan møøbe møskawan kui, kabe usran kui trenchinrrun cha: 'Na ñimun purugumig tøgagúibe Korban køn cha, (trenchippe, "Tiuswan keta, tranig køn" chib) ñimune purugunrrab kaymamønrrun' chinrrun" cha.

12 Treeg chippe, yandø ñimbe usri møskawane isua ashib purugumibe chi palømøn tan cha.

¹³ Treekkurri Tius martrai karua pønsraigwane chigucha kømíig kui lataig mara srua køn cha, ñimui kusrenaniilø kanun kanun puraarrub ar-rubiitøga. Incha ñimbe katøgan øyeelø latailøtøwei truba marøbelø køn— cha.

¹⁴ Incha katø Jesúsbe misagwan nuimay wama, trenchibig køn:

—Ñim mayeeløba nan mørøb, katø chigúi mørøb inday cha.

¹⁵ Chitøgucha møwan wambikkurri kebibiibe truigwane kaig trømbøig marøb mindishinrraamøn cha. Møwei manrrøyugurri webarrubiibe sí, nun trømbøig marøb mindishibwei indan cha.

¹⁶ ¡Møikkøben mørramig kalu pønsraig kuabe, mør! — chibig køn.

¹⁷ Incha Jesús misagwan tarømisra, kan yau kebiben, nui kusrenanøb pera uniiløbe:

—¿Tru ‘øyeeg lataitøwein køn’ chib kemesra kusrenanigwan chi chibig køh?— cha payene,

¹⁸ nøbe trenchibig køn:

—¿Ñimgucha chigúinguen mørmówa pønrrøtirru? cha. ¿Møwan chitøgucha wambikkurri kebibiibe kaig trømbøig marøb mindishimiig kui ashmeelø køtirru? cha.

¹⁹ Kaguende manrrau kebimøtø, patsau kørraya, katø asrugurri webinrrun— cha.

Iigwan øyah chippe, chi mamitøgucha kaig marmíig ‘chishelø’ køn, chibig køn.

²⁰ Incha katø Jesúsbe trenchibig køn:

—Møweinukkurri webarrubiibe sí, nune kaig trømbøig marøb mindishibwei indan cha.

²¹ Kaguende umbu manrraugurri webarrubiibe sí, kaig isuilø køben, ishumburba, møgueløba

trømbøig maramelø køben, nilamelø køben, kweet-samelø køben, kasharawarmera peeba itølulamelø køben,

²² katøganuiwan tøgagønrrab isumelø køben, trømbøig kaig maramelø køben, may wamincha isamelø køben, chine kaig marøg købiitø srua yaig kømig køben, chigurrin køben pusrkwai asamelø køben, chi purayailan trømbøig wam kusramelø køben, ke purø nuig kømmørø indamelø køben, chugúi mørmiig lataig unamelø køben werrun cha.

²³ Iløbe si, kerriguba umbugurri webarrubig kua, møwan kaig trømbøig marøb mindisha kørrømaran— chibig køn.

Judío kømø ishug nui isubigwan Jesúsweinuutø pasra tøgagøb
(Mt 15.21-28)

²⁴ Incha Jesúsbe kurra, truyugurri Tiroba, Sidónba, tru ciudamera pønrrab piraumayba yabe, kan yau kebya, mugucha wammørmønrraimab isubig køn. Inchendø trubønrrab kaimabig køn.

²⁵ Inchene trømbøig maringarub kwaimandzig kebyainab ishug-unai usri, tru urastø wammørabe, arrua, Jesúsweim pulu tømbønsrøbig køn.

²⁶ Tru ishuube griega Sirofenicia pirausriig købig køn. Truibe arrua, nui nimbasrweinukkurri kwaimandzigwan wegutcha chib, Jesúswan miab megaben,

²⁷ Jesúsbe trenchibig køn:

—Nusrkalømerrig pirriwan mamne mabash cha. Kaguende pirriwan uregwan kerrawa, wera-ureezheelan kebusramibe søl kømøn— cha.

Inchene ishuube trenchibig køn:

²⁸ —Øø, Señor, pøs treebe treegwein køn cha. Inchendø tru mishatsig umbu wera-ureezheeløguen pitischigwan man cha, nusrkalø kørøgaigwan.—

²⁹ Inchen Jesùsbe trenchibig køn:

—Ñi ya may isua tab løtiitøgabe, møimbe inrrø cha. Tru kwaimandziibe ñui nimbasr-weinukkurri webyainguen køn—cha.

³⁰ Inchen nøbe yau pubene, kwaimandziibe unainukkurri webyainguen køben, nui nimbasr-unøbe camayu tsuin købig køn.

*Kalu mørmøwei, waminchimøwei inchibigwan
Jesùs tamarøb*

³¹ Jesùs katø Tiro piraugurri webya, Sidónwansrø pureb ya, trugurrimbe Decápolis pirau pueblom-erawan puraarrub arrua, Galilea nu pisuyu pubig køn.

³² Inchen truyube kan móg kalu mørmøwei, tør waminchimøwei inchibigwan srua amrrua, truba inchibelø køn:

—Ñui tasigwan nuim pala estsarøbsrumuguh—chib.

³³ Inchen Jesùsbe menda nøørøsrø pera ya, tasig-uregwan kalumerayu keera, illimbi tucha, niløwangucha katørawabe,

³⁴ srømbalaneb neesha, nu israbe, trenchibig køn:

—¡Efata!—cha, (trenchippe, “¡Kur!” chib).

³⁵ Inchene tru mørtrab kaimabigwein kalumer-abe mói mói kuren, nilø kemendikkucha kønab tammisren, yandø tab waminchibig køn.

³⁶ Inchen Jesùsbe nømune mungucha waminchimønrrain karua, maya eshkamønrrain taingucha, nømbe masken wam larrøbichibelø køn.

37 Incha misaamerabe truba kwaara ashib trenchibelø køn:

—Chiwandøgucha nøbe tab maran cha. Kalugawanguen mørtingarub, waminchimeelanguen wamindingarub indan— cha.

8

*Jesús misag pib milwan manrrai tranøb
(Mt 15.32-39)*

1 Tru kwalømmerawan misag truba nu tulundzuna pasrøben, mamibe chigucha kaaben, Jesúsbe nui kusrenanøb pera uniilan nuimay wamabe, trenchibig køn:

2 —Misaameran lastima køtan cha. Chabguen yu øn kwalømguen naba warøwa, yandø chi mamig chigar køn cha.

3 Chi mameelan na nømui yamay ka ambashendøbe, mayu parøgwab chab pesannanrrun cha. Kaguende kan utueløbe yabsrøngurri amrruar køn— cha.

4 Inchen nui kusrenanøb pera uniiløbe trencha løtabølø køn:

—¿Yu ya mu misag warømønuube pirri manrrai nømun chincha srøtrab?— cha.

5 Inchen Jesúsbe trencha payibig køn:

—¿Ñimbe mam pirrin tøgagøgue?— cha.

Inchen nømbe løtappe:

—Siete tøgaguer— chiben,

6 Jesúsbe misagwan pirau purramisringarua, nui tasku tru pirri sieten muta, Tiuswan ‘mayanguen pay’ chabe, pirisha, nui kusrenanøb pera uniilan tranen, nømbe misagwan pirishibelø køn.

⁷ Katø peskau-urekkucha mamdø tøgagøben, Jesúsbe trunun Tiuswan ‘mayanguen pay’ chabe, katø trunungucha misagwan pirishinrrai karubig køn.

⁸ Inchen mayeeløba øska ma kørroømisren, katøgucha pitis undailan tasinmerayu netsøbateelø siete tulishibelø køn.

⁹ Inchen tru mabeløbe pib milburab købig køn. Incha Jesúsbe misagwan ‘ungwa’ chabe,

¹⁰ nui kusrenanøb pera uniiłøba barcoyu kebya, Dalmanuta pirausrømay ibig køn.

Fariseosmera Jesúswan kan mana asíimíig martrai miab

(Mt 16.1-4; Lc 12.54-56)

¹¹ Inchen fariseosmera amrruabe, Jesúswan ‘¿øyeebe maig koh?’ chib payib menda, nune srømbalasrøngurriigwan asamig martrai miabelø køn, Tius nøba pasrain kui ashchab, ke chinhibig køtashchab ashig køptø.

¹² Inchen Jesúsbe truba isui inchib, nu israbe, trenchibig køn:

—¿Møin kwaløm misaamerabe Tius naba pasrain kui ashchab chindimba maramig miah? cha. Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Møin kwaløm misaameran ashig kui indigwane chigucha marig kømønrrun— cha.

¹³ Incha nøbe nømun pønrramnetø, katø barcoyu kebya, pisu ambøgatøsrømay ibig køn.

Fariseosmerai levadura

(Mt 16.5-12)

¹⁴ Inchen nui kusrenanøb pera uniiłøbe pirri srua amrrumigwan pesan amba, barcoyube pirri kandø tøgar purrabelø køn.

15 Inchen Jesúsbe nømune trenchib eshkabig køn:
—Au, ñimbe levadura fariseosmeraiwanba, sa-
duceosmeraiwanba ashiptø kuy— cha.

16 Inchen nui kusrenanøb pera uniiløbe kangur-
rin kangurri trenchibelø køn:

—Kaguen nam pirrin chigar kuimba, nøbe tren-
dan— cha.

17 Inchen Jesúsbe nøm trenchib purrai ashabe,
trenchibig køn:

—¿Chindimbarre ñimasiyaitø ‘pirringar ker’
chib purrøgue? cha. ¿Katøgucha ni chigúinguen
mørmøwei, chiwan wamindinguen mørmøwei
inchigueh? cha. ¿Katøgucha ñimui manrrømerane
mur mara tøga pønrrøtirru? cha.

18 ¿Ñimbe kabmera tøgar kobendø ashmøwei,
kalumera tøgar kobendø mørmøwei inchigue? cha.
¿Yamba isumuitarru? cha.

19 Tru na trattrøgatø pirriwan trattrø mil
møguelan pirishib urasma tasinyu netsøbatø ñimbe
¿mam tasin tulisaig køh?— cha.

Inchen nømbe løtappe:

—Doce— chibelø køn.

20 Inchen Jesúsbe trenchibig køn:

—¿Tru na siete pirriwan pib mil misagwan
pirishib uras chigucha netseelø mam tasin tulis-
saig køh?— cha payene:

—Siete— chibelø køn:

21 Inchen nømune Jesúsbe trenchibig køn:

—¿Inchendø katøgucha chigúi mørmøwa køtirru?—
cha.

Betsaidasriig kabgaigwan Jesús tamarøb

22 Incha Betsaida pueblosrø pubene, Jesúsweimay kan kab ashmíigwan srua amrrua, kabyu katørabsrumugu chib, meløben,

23 nøbe nun tasku kemøra, puebloyugurri wambiisrø srua ya, kabyu illimbitøga srøla, nui tasigwan kabgaigweim pala estsarabe:

—¿Maytøguen ashkuh?— cha payibig køn.

24 Inchen tru møøbe ashabe, trenchibig køn:

—Møguelan ashar cha. Tusrmera latailø købendø, amønan— cha.

25 Inchen Jesúsbe katøyug nui tasiimeran kab pala estsarabe, nune asingaruben, yandø tabig ashibig kørrømisra, chiwandøgucha tørgandø nebua ashibig misrøbig køn.

26 Inchen Jesúsbe nui yamay ørøppe, trencha ørøbig køn:

—Puebloyu kebimøwei, truyu mungucha eshkamøwei inchig— cha.

Pedro Jesúswan: “Cristo køn” chib

(Mt 16.13-20; Lc 9.18-21)

27 Incha Jesúsbe nui kusrenanøb pera uniløba Filipo pirau Cesareasrø yamera tsitsø pønrrabsrømay webamba ambabe, mayu nømun trencha payibig køn:

—¿Misaamerabe nane mu køn tah?— cha.

28 Inchen nømbe trencha løtabelø køn:

—Møiløbe Juan Bautista køn chiben; katøganeløbe Elías køn chiben; møiløbe møikkøben Tius maig karuigwan eshkabig kuinrrun tan— cha.

29 Inchen Jesúsbe trencha payibig køn:

—¿Trune ñimbe nane mu køn chinrrague?— cha.

Inchene Pedrobe trencha løtabig køn:

—Ñibe Cristo kön— cha.

³⁰ Inchen Jesúsbe nømun mungucha
eshkamønrrain karubig kön.

Jesús nø kwamigwan eshkab

(Mt 16.21-28; Lc 9.22-27)

³¹ Incha nø tru Møg Misra Arrubiibe truba truba kaig indinab megamig nebunrrun chib, kusrennøb mendabig kön. Misagwan karubelø kölli misaamera køben, sacerdotesmeran karubelø køben, tru Moisés pørigwan kusrenanøbelø køben nune kaasig kømig nebunrrain kön chib. Nune kweechen, pøn kwalømyube øsiiranrrun chib.

³² Ligwane Jesúsbe nømune tørgandø eshkabig kön. Inchen Pedrobe nun nøørøsrø pera ya, murtø waminchib mendabig kön.

³³ Inchen Jesúsbe keesha asha, nui kusrenanøb pera uniilan ashabe, Pedrone trenchib namabig kön:

—Satanás, jnainukkurri tarømisr! cha. Kaguende ñibe isuppe, Tius lataig isumøtø, møguelø isuimay isun— cha.

³⁴ Incha Jesúsbe nui kusrenanøb pera uniilanba, misagwanba wama, trenchibig kön:

—Møikkøben nai mendig uñig købene, nøasiitø nuimburabigwangøba isumøtø, nui kuruswan mutab, nai mendig arrum nebunrrun cha.

³⁵ Inchen møikkøben øsig kømigwangøba esegabiibe yandø pinab pinamig nebunrrun cha. Inchen nagurrimba, Tiuswei tabig srø wamgurrimba kwabiibe, managatig øsig kømigwan esegawa tøgagønrrun cha.

36 ¿Kan mög yu pirau chine købigwan kerrigu nuindø maringucha, nui øsig kømigwan trubisaibe, chiwein kui tabig kønrrab kø? cha.

37 ¿Kabe kan möøbe kwamønrrappe, chi tranøbsruerah? chibig køn.

38 Inchawei möikkøben i möin kwaløm misaamerai itøluløpteelø, kaig marøb misaamerai merrab naimburappa, na wamindiilaimburappa kørig isub kørig kui inchibigwane, nungucha kørig purørtrun, chibig køn, Møg Misra Arrubig tru nui Møskawei tørguegwalmabigu Tiusweindø tarømari ángelesmeraba arrua.—

9

1 Incha Jesúsbe katø trendaig køn:

—Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Møiløgøben yu purrabelø Tius nø ashib karub waig maramburab marøb arri ashmøwatøbe kwanrraamøn— cha.

*Jesús ke peemayig misrøb
(Mt 17.1-13; Lc 9.28-36)*

2 Øyeeg taig yandø trunewei kan kwalømdø paløben, Jesúsbe Pedronba, Santiagonba, Juanwanba nømundø kan pala tunsrømay pera ibig køn. Incha trusrø nømui merrab Jesúsbe ke peg lataig misrøbig køn.

3 Inchen nui kewagúiløbe pulø tørchig tør pilabig misrøbig køn, muguen i pirau kewagúigwan tsara, øyeeg puløzhig mariinrraamønikke.

4 Inchen Elíasba, Moisésba kenamisra, truiløbe Jesúsba waminchib pønrrai nømbe ashibelø køn.

5 Inchen Pedrobe Jesúswane trenchibig køn:

—¡Kusrennøbig, nam yu pønrramibe purø tab køtan! cha. Pøngatø ya-ureg margin, chibig køn, kan ñui, kan Moiséswei, kan Elíasweingue.—

⁶ Kaguende nømbe kwariilø pønrrøwa, Pedrobe ni chi chib pasrarmabguen isumíig køn.

⁷ Inchene kan wañi nømun pinøbulen, wañi umbugurrimbe kan wam trenchibig køn:

—Iibe nai Nusrkai undaaraig køn cha. Nune møray— cha.

⁸ Inchen møimbe nømuim pøtøgatan ashene, mu katøgan peebe nømba kenamuptinchen, Jesústø pasrai ashibelø køn.

⁹ Incha tru tunsrøngurri kørrørrub amrruabe, Jesúsbø trencha karubig køn:

—Mungucha waminchib kønrrab kømø cha, tru ñim asigwane, Møg Misra Arrubig kwailai utugurri katøle øsiiramnegatig.—

¹⁰ Inchen nømbe truigwane nømuinetø isub esegabendø, tru kwailai utugurri øsiiramnegatig taigwane, treebe mandø cha trendermab nømdø payiyabelø køn.

¹¹ Inchabe Jesúswane trencha payibelø køn:

—Tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløbe ¿chindimba Elásmerrig arrumig køn tah?— cha.

¹² Inchen Jesúsbø nømun trencha løtabig køn:

—Elásmerrig arrubwei inchun cha, kerrigu katøyug tamara kørrømartrab. Katø Tiuswei wamwan pørigube tru Møg Misra Arrubiibe truba kaig indinab, kaasinab indig kønrrun chippe, ¿mandøgurrin trendah? cha.

¹³ Inchendø nabe ñimune trendamønrrun, chibig køn: Elásbe manawei arrubguen inchen, nømbe

maig marøg kobendø nun kerrigu treeg marig køn cha, Tiuswei wamyu Elíasweimburab maig taig treekke.—

*Jesús kan unan kwaimandzig tøgaigwan tamarøb
(Mt 17.14-21; Lc 9.37-43)*

¹⁴ Incha nømbe katøle nui kusrenanøb pera uniilø purrainuumay amrrubene, nømune misag truba nu pøtøgatan tulundzuna kuin købig køn. Inchen truyube katø møiløgøsrøn tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløgucha Jesúswei kusrennøb pera unielane øyeebe maig kø chib kuin købig køn.

¹⁵ Incha Jesúswan ashippe, maya misaaba truba kwaara ashib ‘manguen attirru’ chinrrab luløbelø køn.

¹⁶ Inchen Jesúsbe trencha payibig køn:

—¿Nømbabe chi køn chibrren køgue?— cha.

¹⁷ Inchen møikkøsrøn tru nu misag utu pasrabi-be trenchibig køn:

—Kusrennøbig, yu nai nusrkawan kan kwaimandzig waminchimíig marig srua arrur cha.

¹⁸ Chugøben pasrøben, kwaimandziibe kemøra, pirausrøn kuchen, nøbe triimay chall kuchib, trugulwan tsachib ¡katø! tinrranrrig misrøbig køn cha. Inchen nabe ñui kusrenanøb pera unilan kwaimandzigwan wegutcha chiben, nømbe kaiman— cha.

¹⁹ Inchene Jesúsbe trencha løtabig køn:

—¡Kan møi misaamera øyeebe mailø kwaasamø cha, chigucha køremeeløbe! ¿Nabe managatig ñimba unamig kønrrerah? cha. ¿Kan øyeeg ashiptø managatig ñimba unamerah? cha. Unan naimay srua amrruy— chibig køn.

20 Inchen srua amrruben, kwaimandziibe Jesúswan ashippe, unan møi møi purø trømbøig sruaguchen, unøbe pirau peña, latøgushib triimay chall kuchibig køn.

21 Inchen Jesúsbø møskawan trencha payibig køn:
—¿Øyeeg indiibe maya yana køh?— cha.

Inchen møskaimbe trenchibig køn:

—Unøgurri treeg kuig køn cha.

22 Katø katø kwaimandziibe kwetchab nagu kui, piyu kui keguchibig køn cha. Ñi chi maramdiig købene, namun øyeeg kui meløben lastima asha, purugurra— chiben,

23 Jesúsbø trenchibig køn:

—Ñibe: “Chi maramdiig købene, martra” taibe cha, pøs, ke treeg martraitamab kørebigrøweimbe chitøgucha maramdiitø køn— cha.

24 Inchen tru urastø unai møskaimbe øyah chib trashibig køn:

—¡Treeg martraitamab kører cha. Kørenrrab inchimíig kømønrrab purugurra!— chib.

25 Inchen Jesúsbø misag ke kanbalatø tulundzunab amrrui ashabe, trømbøig maringarub kwaimandzigwan trenchib namabig køn:

—Kwaimandzig wamgaig, kalugaig, na ñun i unainukkurri møi møi webinrrø tamønrrun cha. Katøbe yandø nuinug kebarrumønrrabgue.—

26 Inchene kwaimandziibe trashib, unan purø trømbøig sruagucha, webiben, unøbe kwaig lataig kørrømisren, møiløgøben trenchibelø køn: “Kwain tsun” cha.

27 Inchen Jesúsbø kwalyu kemørøb kusrabene, unøbe pasramisrøptinchibig køn.

28 Incha Jesúsbe yau kebibene, nui kusrenanøb pera uniiløbe nundø trencha payibelø køn:

—Nambe kwaimandzigwan wambig weguchappe, ¿chindimba kaimah?— cha.

29 Inchen Jesúsbe trenchibig køn:

—Øyeeg kwaimandzigwane Tiwsba waminchib miawatøwei weeramig køn— cha.

Jesús nø kwamigwan katø eshkab

(Mt 17.22-23; Lc 9.43-45)

30 Incha truyugurri ambabe, Galileawan puraambub amba, Jesúsbe mugucha wammørnrrai inchibig køn.

31 Kaguende nui kusrenanøb pera unilan trenchib kusrenanøb arrig køn:

—Tru Møg Misra Arrubigwane møguelai tasku tranen, nømbe kwetchun cha. Inchendø kwaig pøn kwalømyube katø øsiiranrrun— chib.

32 Inchen nømun treeg wamindigwane nømbe chi tainguen mørnøwa, payamibe kørig kui inchi-belø køn.

¿Mas nuibe mu kerah?

(Mt 18.1-5; Lc 9.46-48)

33 Incha Capernaumsrø pua, Jesúsbe yau kebyabe, nui kusrenanøb pera unilan trencha payibig køn:

—¿Mayube chi charre payiyab amrrub køgue?— cha.

34 Inchen nømbe chigucha løtømeelø køn, kaguende mayube nømui utube møig mas nuig kønrrerah charre payiyab kuig kua.

35 Incha Jesúsbe wamisra, tru doceelan wamabe, trenchibig køn:

—Møikkøben nømerrig merrab pasrag købene, mayeelai wendau pasramisra, mayeelø karuindiig megamig køn— cha.

36 Incha kan unan srua ya, nømui tøbøtag pasra, nui kwalyu mutabe, trenchibig køn:

37 —Møikkøben i unø lataigwan nai munchiyu tab wamab utabiibe, nan utan cha. Inchentnan utabiibe, nan utømø, nan karua ørøbigwan utan— cha.

*Katøganelraigatiig kømíibe namuingatiig køn
(Mt 10.42; Lc 9.49-50)*

38 Inchene Juanbe trenchibig køn:

—Kusrennøbig, kan møikkøsrøn ñui munchiyu kwaimandziimeran webusri aser cha. Inchendø namba uñibig kømubene, nambe truigwane merer— cha.

39 Inchene Jesúfbe trenchibig køn:

—Merømøtay cha. Kaguende mugøben kan maramburab marig nai munchiyu mara, katøburøbe nan trømbøig waminchaamøn cha.

40 Namun namig kurrømíibe namuingatiig køn cha.

41 Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Møikkøben ñimun Cristoielø kua asha, kan pi pasutøguen nai munchiyu ñimun srørrøbiibe, truburø nui ketigwane utømø kømø, utønrrun cha.

*Katøganun kaig mariiløyu kebenøsrkamibe kørig
kømdiig køn*

(Mt 18.6-9; Lc 17.1-2)

42 'Møigwan køben i shushmera latailan nan kørebelan kaig mara kebenøsrkøbigweimbe trembe

tru tirigu kitsig nu srugwan naashigu iløsrka, mar umbusrø kegutsig kuinguen søl købsruinrrun cha.

43 Pøs ñui tasig kaig maringarua kaigu ñun kebenøsrkøbene, par, chibig køn. Trembe managatig øsig wamsrø kan tasiitø tøgaig kebyamikken søl kønrrun cha, pa tasig tøgaig tru møra melamnug tru managuen kwamø naasrø kebibgunrriibe;

44 truyube nømui yau mab kushimera kwamøwei, katø nag managuen kwamøwei inchibsrø.

45 'Katø ñui srøb kaig maringarua kaigu ñun kebenøsrkøbene, trunungucha par, chibig køn. Trembe managatig øsig wamsrø kandarø srøbgaig kebyamikken søl kønrrun cha, tru møra melamnug pa srøppaig kegutsig købgunrriibe,

46 truyube nømui yau mab kushimera kwamøwei, katø nag managuen kwamøwei inchibsrø.

47 'Kabe ñui kab kaig maringarua kaigu ñun kebenøsrkøbene, trunun wesru, chibig køn. Trembe Tius nø ashib karub wainug kan kaptø tøgaig kebyamikken søl køn cha, pa kab pusraig tru møra melamnug kegutsig købgunrriibe;

48 nømui yau mab kushimera kwamøwei, nag managuen kwamøwei inchibsrø.

49 'Kaguende mayeeløba tretøga larrøsrkøb lataitøwei naatøga larrøsrkailø kønrrun cha.

50 Trebe tabig køn. Inchendø yandø tre larrmíig misrene, ¿katøbe ñimbe chincha larrøbig martrague? Incha ñimbe ñimasitø tre may larrig latailø kuy. Inchawei ñimbe ambugurri igerri lata tab waramig køn— cha, Jesúsbe trenchibig køn.

10

Keeba, sraimba petiyamumigwan Jesús waminchib
(Mt 19.1-12; Lc 16.18)

¹ Jesúsbe truyugurri webya, Judea pirausrømayba, Jordán pi ambøgatø pørr kal-labgatøsrømayba iben, katø trusrøngucha misaamera tulundzunab mendøben, nøbe trendø treeg marøbig kua, katø nømun kusrenanøb mendabig køn.

² Inchen møiløgøsrøn fariseosmera Jesúswan kemallabe, trencha payibelø køn, maig inchibig køtashhab:

—¿Keebe srawan kutsamig chi meriimíig kø, chindah?— cha.

³ Inchen nømune trencha løtabig køn:

—¿Moisésbe ñimune maig karuig køh?— cha.

⁴ Inchen nømbe trenchibelø køn:

—Moisésbe ka tarømisriyabasig køn cha. Srawan treeg martrab cha, eshkabig kilga marabe, ka tarømisramig køn taig køn— cha.

⁵ Inchene Jesúsbe trenchibig køn:

—Moisés treeg marbashippe, ñimui manrrømera isumíig larrø mureløgurri ka treeg martrai ñimum pørig køn cha.

⁶ Inchendø srøsrø kwaløm chiwandøgucha marøb uras: “Tiusbe møwanba, ishuwanba ellmarig køn cha.

⁷ Øyeekkurri møøbe møskawanba, usranba elatchun cha, nui sraimba kandø kønrrab.

⁸ Incha tru pailøbe kan asrtø kønrrun” cha. Inchawei yandø pailø kømø, kan asrtø køn cha.

⁹ Inchawei treeg købene, Tius kandø mara lindi-saigwane møøbe tarømaramig kømøn— chibig køn.

¹⁰ Incha yausrø purrøwabe, nui kusrenanøb pera uniløbe trunun katøyug payen,

¹¹ Jesúsbe trencha løtabig køn:

—Møikkøben srawan kucha, tarømisra, katøganba kasharabiibe nune itølula kørrømaran cha.

¹² Kabe sraingurringucha kewan kucha, tarømisra, katøganba katø kasharawabe, treetøwei itølulan— cha.

Uregwan Jesús mayanguen tab kuilø könrrain chib

(Mt 19.13-15; Lc 18.15-17)

¹³ Inchen ureemeran Jesúsweimay srua amrrubelø køn, nø estsartrai. Inchen kusrenanøb pera uniløbe tru srua amrrubelane namaptinchen,

¹⁴ Jesúsbe trunun ashabe, nama, trenchibig køn:

—Ureemerane merømø, naimay ka amrrubasay cha. Kagende Tius nø ashib karub waibe nøm latailaiwein køn cha.

¹⁵ Nabe ñimum cierton trendamønrrun cha: Møikkøben Tius nø ashib karub wainuguigwan kan unø lataitøwei utaptinchimíibe managuen truyube kebinrraamøn— cha.

¹⁶ Incha nui kwalyu muta, tasigwan uregweim pala estsarabe, ‘mayanguen tabelø könrrigay’ chibig køn.

Kan pua møg Jesúsba waminchib

(Mt 19.16-30; Lc 18.18-30)

¹⁷ Jesús nui maywan inrrab ibene, kan møg luløb arrua, nui merrab tömbønsrabe, trencha payibig køn:

—Kusrennøbig tabig, ñamanagatig øsig kømigwan
Tius tranig tøgagønrrappe nabe chi maramerah?—
cha.

¹⁸ Inchen Jesùsbe nune trencha løtabig køn:

—¿Chindimba nane: “tabig” cha wamøgu? cha.
Tabiibe kandø køben, truibe Tiustø køn cha.

¹⁹ Ñibe Tius maig maramigwan mar-
trai pønsrailane yandø ashibig køn cha:
“Kweechimøwei, itølulømøwei, nilømøwei,
katøganelaimburab isa waminchimøwei, may
wamincha chiyugøben kebenøsrkømøwei, ñui usri
møskawane maig købash inchimø, tab indamig køn”
tailan.—

²⁰ Inchen tru møøbe trencha løtabig køn:

—Kusrennøbig, nabe ilane kerriguuh matsinø-
unøgurri marøbig kur— cha.

²¹ Inchen Jesùsbe tru matsinan tab ashabe, nun
undag køptinchen, nøbe trenchibig køn:

—Kan chigøsrøndø palan cha. Ya, ñui chi
tøgagúigwan yana, waachameran tranø cha. Treeg
marabe, ñibe srømbalasrømbe chigurrimbunø
tøgagønrrun cha. Trugurrimbe arrua, nai mendig
amø— chibig køn.

²² Inchen tru møøbe øyeeg taigwan mørøppe, nui
maløbe minchiptinchibig køn. Incha truba isui
ibig køn, kaguen truba puaig kua.

²³ Inchen Jesùsbe pøtøburab ashabe, nui kusre-
nanø pera unilan trenchibig køn:

—Tius nø ashib karub wainug puarmera ke-
bambamibe truba murig kønrrun!— cha.

²⁴ Inchen nui kusrenanø pera uniilø trunun
mørabe, truba kwaaren, Jesùsbe katøyug nømun
trenchibig køn:

—Ñim nai ureezheelø, Tius nø ashib karub wainug kebambamibe truba murig kòn cha.

²⁵ Kan camelloguen tsusain kal trabyu illmø larryandiig kòben, kan puaibe Tius nø ashib karub waisrø kebinrrab kaimanrrun— cha.

²⁶ Inchen iigwan mørabe, nòmbe masken kwaara, nòmasiyaitø trenchib payiyabelø kòn:

—Treeg kòbene, ¿kaigyugurrimbe mu kui wesraig kònrrautah?— cha.

²⁷ Inchen Jesúsbe nòmun ashabe, trenchibig kòn:

—Møgueløbe iigwan martrab kaimanrrun cha. Trune Tiusweimbe, chi treeg kòmøn cha. Kaguen Tiusweimbe chitögucha maramdiitø kòn— cha.

²⁸ Inchen Pedrobe trenchib mendabig kòn:

—Au, nambe chi tøgagúigwan kerrigu elacha, ñui mendig amrruiig kòn— cha.

²⁹ Inchen Jesúsbe trencha løtabig kòn:

—Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Møikkøben nui yawan, nunelan, nuchalan, kabe usri mòskawan, ureemeran, pirømeran nagurrimba, Tiuswei tabig srø wamgurrimba elachibiibe,

³⁰ møi yu piraube cien piejes menrraguen yamera, nunelø, nuchalø, usral, nusrkalø, pirømera utønrrun cha, chigøbendø indinab melamig kuindøgucha. Inchen kansrømbe managatig øsig kòmigwan utønrrun cha.

³¹ Inchen møiløgøben møi ya yu pirau nòmmerrig pønrrabeløbe trusrømbe srabe melønrrun cha. Inchen yu pirau srabe melabeløbe trusrømbe nòmmerrig pønrrønrrun— chibig kòn Jesúsbe.

*Jesús katøyug nø kwamigwan eshkab
(Mt 20.17-19; Lc 18.31-34)*

32 Katø Jerusalénmay nebambub amba, Jesúsbe nui kusrenanøb pera unilai merrab ib pasrøbene, nømbe truba kwaariilø ambub køben, kaneløbe wendau kørig kuilø ambubelø køn. Inchen Jesúsbe katø tru doceelan nøørø wama, nun chi purainrrabigwan eshkab menda trenchibig køn:

33 —Au, nambe Jerusalénmay nebambub amber cha. Trusrømbe tru Møg Misra Arrubigwane sacerdotesmeran karubelanba, tru Moisés pørigwan kusrenanøbelanba tranen, truiløbe nune kwanrrai pasra, judíos kømeelan tranrrun cha.

34 Inchen nune indzaashib, illimbi tuchib, ichib srua kua, kweechen, pøn kwalømyube katøle øsiiranrrun— chibig køn.

*Jacoboba, Juanba kan chigøsrøn nømuyasig miab
(Mt 20.20-28)*

35 Inchen Zebedeowi nusrkalø Santiagoba, Juanba, Jesúswan kemallabe, trenchibelø køn:

—Kusrennøbig, namuyasig nam kan chigøsrøn mianrreender cha. Kan treeg marøbsrumuguh—cha.

36 Inchen Jesúsbe trencha payibig køn:

—¿Ñimuyasig chi maramig palain køgue?— cha.

37 Inchen nømbe løtappe:

—Ñi wainug tørguegwalmabiisrø namun kanun ñui kusrmay, kanun atsimay purrønnøbsrumuguh—cha trenchibelø køn.

38 Inchen Jesúsbe nømune trenchibig køn:

—Ñimbe chi miab pønrrermabguen mørmmøn cha.
¿Na tru copayu mutsam piwan kabe ñim muchib,

katø nan treeg chine trømbøig nebub pinøbuløb arrubig na utamigwan ñim trunun utab inchague?—cha.

³⁹ Inchen nømbe løtappe:

—Øø, maramønrrundø—chibelø køn.

Inchene Jesúsbe trenchibig køn:

—Na mutsim piwane ñimbe muchibwei inchun cha. Katø tru nan purø trømbøig nebub pinøbuløb arrubig na utamigwangucha ñimbe utabwei inchun cha.

⁴⁰ Inchendø tru kusrmayba, atsimayba purramigwane, na tranamig kømøn cha. Tru purramibe nøm purrønrrabelayasig tamariilaindø køn—cha.

⁴¹ Inchen tru nui kusrenanøb pera uniiłø diezeløbe trunun mørabe, Juanwanba, Jacobonba namab mendabelø køn.

⁴² Inchen Jesúsbe nømun wamabe, trenchibig køn:

—Ñimguen ashén judíos kømø misaameran karub purrabeløbe nøm karub tøgagúilane maig købash inchib, ke nøm karub purran cha. Inchen truyu móguelø nørreelø nøm karub purrabeløbe mungucha manchinrraingaig karub purrabelø kui ashchai nømbe kenamaran cha.

⁴³ Trune ñimui utube ñimbe øyeelø kømumig køn cha. Treeg købgunrriibe, ñimui utu mas nuig kukkøbene, katøganelø karuindiig megamig køn cha.

⁴⁴ Inchen ñimui utu møikkøben ñimmerrig melag købene, mayeelø karuindiig megamig køn cha.

⁴⁵ Pøs tru Møg Misra Arrubikken katøganelø nuyasig marøb melønrrai arrumøtø, nøguen katøganelayasig marøb meganrrappa, nø kwaitøga

truba nu misagwan purøbagarawa, kaigygurri wesranrrappa arrig køn— chibig køn.

*Tru kabgaig Bartimeowan Jesús tamarøb
(Mt 20.29-34; Lc 18.35-43)*

⁴⁶ Incha Jericósø pua, Jesúsbe tru ciudayugurri nui kusrenanøb pera uniiløba misag truba nu peraig webya iben, kan kabgaig Bartimeo taig Timeowei nusrkai, ‘anzhig kettra’ chib, miab may menda wawabe,

⁴⁷ Jesús nazaretsriig kemallib arri mørøppe, trashib mendabig køn:

—¡Jesús, merrabsrø Davidwei Nusrkai, nan lastima ashcha!— chib.

⁴⁸ Inchen ke møiløgøben niløtø wanrrai namin-gucha, nøbe trenchib mas mur trashibig køn:

—¡Merrabsrø Davidwei Nusrkai, nan lastima ashcha!— chib.

⁴⁹ Inchen Jesúsbe pasramisrabe:

—Wamay— chiben, nømbe kabgaigwane trenchibelø køn:

—¡Chi isumø, kurraptingchi! cha. Kaguende ñune wamab pasran— cha.

⁵⁰ Inchene nøbe nui tsina waigwan kuchib, pørtrappe, pasrambua, Jesúsweim pulusrø pubig køn.

⁵¹ Inchen Jesúsbe trencha payibig køn:

—¿Ñuyasig na chi maramig paløta?— cha.

Inchen tru kabgaibe trencha løtabig køn:

—Kusrennøbig, nai kabmera ashibig misrimbe køtan— cha.

⁵² Inchen Jesúsbe trenchibig køn:

—Inrrø cha, ñui isubigwan nainug pasriitøgatø, tabig kørrømisran— cha.

Inchen tru urastø tru kabgaibe ashibig misra,
Jesúswei mendig ibig kòn maywan.

11

*Jesús Jerusalén kebib
(Mt 21.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)*

¹ Yandø Jerusalénsrø chab pub amba, Betfagéba, Betaniaba pueblomeryu tru Olivos Tunsrø chab puabe, Jesúsbe nui kusrenanøb pera uniilø pailan trenchib karua ørøbig kòn:

² —Ø pinrrøguesrø yamera tsitsø pønrrabsrømay ambay cha. Trusrømbe pubyutø kan burro-unø muguen itøguaniimíig litsig wetørranrrabguen cha. Picha, srua amrrunrrigay cha.

³ Inchippa møikkøben: “¿Chinchinchigue?” cha payene: “Señor palai indan cha. Katø petø pegutchun” chinrrigay— cha.

⁴ Inchen nømbe ambene, burrobe mayu kan yaskab pulu litsig pasrain købene, nømbe pichen,

⁵ møiløgøsrøn truyu pønrrabeløbe trenchibelø kòn:

—¿Burrono chinchab pichigue?— cha.

⁶ Inchen nømbe Jesús maig taigwan treeg løtøben, truiløbe ka sruambahen,

⁷ nømbe Jesúsweimay burro-unane srua amba, nømuim pala kewagúilan burron kayen, Jesúsbe itøguanabig kòn.

⁸ Inchen truba yamelø nømui pala kewagúilan maywan kayen, kaneløbe chugøben nøørøsrø kul-lag srarcheelø luticha, maywan kayen,

⁹ merrab amrrubelø lata, wendau amrrubelø lata trenchib trashibelø kòn:
—¡Hosanna! chib;

¡Señor Tiuswei munchiyu nø ørig arrubiibe mayanguen tab kuig køn! chib.

¹⁰ ¡Namui merrabsrø møskai David nø ashib karub waig købig arrubiibe mayanguen tab indig køn! chib.

¡Srømbalasrømbe Hosanna!— chib, trashibelø køn.

¹¹ Inchen Jesúsbe Jerusalén pua, Tiuswei yau kebyabe, truyu chiwan køben ambumay imay tab ashabe, yandø maaben køben, Betaniasrømay nui doce kusrenanøb pera uniiłøba ibig køn.

Jesús mamig niimø higuera tusrwan kaig nebunrrain chib
(Mt 21.18-19)

¹² Katø kwaløm Betaniagurri webamba, Jesúsbe parøgwai møra,

¹³ yabgurri kan higuera tusr ishiibaig pasrai ashabe, mamig niga tusr køtashchab ibene, tru higos nigam pølméra kømuben, ka ishiitø tøgaig wetørrabig køn.

¹⁴ Incha Jesúsbe tru higuerane trenchibig køn:
—Managuen ñuinukkuri mamig niguigwan muguen manrrab tamibe chi kaanrrun—cha. Inchen nui kusrenanøb pera uniiłøbe nø trendaigwan mørøbelø køn.

Tiuswei yawan Jesús chish marøb
(Mt 21.12-17; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)

¹⁵ Incha nømbe Jerusalénsrø pua, Jesúsbe Tiuswei yau kebyabe, truyu yanøb, penab inchib warabelan wambig webetab mendaptinchibig køn. Katø misagwan an yunømarøb purraig mishatsiimeran utsøbetab, palomamera yanøbelø purraigwan utsøbetab incha,

16 katø mungucha truyube chigøben srua puramrramamíig køn.

17 Incha trenchib kusrenanøbig køn:

—Tiuswei wamwan pørigube trenchibig kømuitarru cha:

“Nai tab yabe mayeelø chu pirausrø misaameraindøgucha

Tiuswan wamindi ya køn cha wamig kønrrun” taig.

Trune ñimbe nileelø warain trab marin køn— cha.

18 Inchén sacerdotesmeran karubeløba, tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløba mørabe, mandø incha kweetsamdiig kötashchab lab mendabelø køn, nun köriimata, kaguende maya misaamera Jesús kusrenanigwan ke kwaara asha køben.

19 Inchén yandø yem køben, Jesúsbe nui kusrenanøb pera uniiløba ciudayugurri webya ibig køn.

Higuera tusr mamig niimíig yandø mul-laig

(Mt 21.20-22)

20 Incha katø løtsø truwan puraamben, tru higuerabe kutøgue srølbañau mul-lain kui ashabe,

21 Pedrobe Jesús trendaigwan isua, nune trenchibig køn:

—Au, Kusrennøbig, tru ñi kaig nebubash cha trendaig higuerabe chab mul-labguen indin køn— cha.

22 Inchén Jesúsbe trenchibig køn:

—Ñimui isubigwan ke Tiusweinuutø pasra pønrray cha.

23 Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Møikkøben i tunwanma øyah taimbe: “Yugurri mendamisra, maryu kebeñ” cha. Incha nui manrrøyu treeg kømuptinchaitamab isumøtø, maig

taig ke treeg marig kørnrraitamab kørebene, treeg marig kørnrrun cha.

²⁴ Inchawei nabe ñimun trendamønrrun chibig køn: Ñim chiwandøgucha Tiusba waminchib miappe, chabguen trunun utabguen indermab kørewabe, ñimbe utønrrun cha.

²⁵ Incha ñim Tiusba waminchib pønrrappe, møigwan køben namig isuig tøgaguabe, nø kaig marigwan ulø paymønrrab, pesannamig køn cha, srømbalasrø wabig ñimui Møskaingucha ñimui kaig mariilan treetøwei ulø paymø, pesannaig kørnraimbe.

²⁶ Kaguende katøgan ñimun kaig maren, ñimma pesannamø, ulø payene, ñimui Møskai srømbalasrø wabikkucha pesannamø, ñimui kaig mariilan ulø payrrun— chibig køn.

*Jesúswei karumburab karuibe mu mandamgaig
(Mt 21.23-27; Lc 20.1-8)*

²⁷ Incha katøle Jerusalénmay amrrua, Jesúsbe Tiuswei yau llirab uñene, sacerdotesmeran karubeløba, tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløba, misagwan karubelø kølli misaameraba nun kemallabe, trencha payibelø køn:

²⁸ –¿Ni mariilane mu karua pasriitøgarre margu? cha. Kabe ¿øyeeg maramelane mu karua pasrta?— cha.

²⁹ Inchen Jesúsbe trencha løtabig køn:

—Na ñimun kan chigøsrøn payrrab inchar cha. Nan løtøbene, øyeelan martraimbe nan i mu mandamgaig marig chugurriig kuig na ñimun eshkarrumøn cha.

30 Juan misagwan piu umbu ulsrøb uniibe
¿srømbalasrøngurrin kuig kø chindah, kabe
møgueløgurrin kuig kø chindah? cha. Løtørray
— chibig køn.

31 Inchene nømdø trenchib payiyab mendabelø
køn:

—Trube, nam: “Srømbalasrøngurrin kuig køn”
chibene, nøbe namune trenchinrrun cha:
“¿Chindimba nune køremøgue?” cha.

32 Kabe: “Møgueløgurrin kuig køn chinrrab
ashendø, ¿maig købsruerah?”— cha. Øyan chippe,
kaguende nømbe misagwan kørig isuarre inchi-
belø køn, kaguende mayeeløba Juanwane cierton
Tius maig karuigwan eshkabig kui asha tøgagøbelø
køben.

33 Treekkurri Jesúswane trenchibelø køn:

—Maig kuindøbeh— cha.

Inchen Jesúsbæ trenchibig køn

—Trube, nagucha eshkamumønrrun cha, ilan
na mu karuitøga marigwan.—

12

*Kwallibelø larrø kailan kemesra wamindig
(Mt 21.33-46; Lc 20.9-19)*

1 Incha Jesúsbæ ‘øyeeg lataitøwein køn’ chib
kemesra wamindiiløtøga eshkab menda,
trenchibig køn:

—Kan møg nuim pirau uvas tra mara, trugur-
rimbe panig pasra, uvas piwan wesrumikkucha
pirau tamara pasra, katø tru ellmarigwan ashib
laramig kan ya-unø palaig mara pasran cha. In-
cha nui pirøwan katøganelan misrigwan pirishinr-
raptø kwallchai tranabe, yabsrømay yan cha.

² Incha yandø lurramig puben, nui kan karuindiig megabigwan tru kwallchab utabelan tru kanbalø lurrigwan utønrrai karua øriibe,

³ nømbe nun kemøra, kurragucha, chiguchagaig ørøbelø køn cha.

⁴ Inchen tru puabe katøgan karuindiig megabigwan øren, truigwane turyu larrøgucha, nømbe tsalø wamabelø køn.

⁵ Inchen tru ellmarig puabe katøgucha katøgan karua øren, truigwane kweetsin køben, katøbe mas yam øren, kanelane kurrabetab, kanelane kweechib inchibelø køn.

⁶ 'Inchen srabe yandø katøgucha kandø kørømisrøbig køn, truibe nui trag nusrkai, undaaraig. Incha yandø srabebe truigwan ørøbig køn, trenchib: "Nai nusrkawane chinchimønrrun" cha.

⁷ Treendingucha tru kwallibeløbe kangurri kangurri nømasiyaitø trenchibelø køn: "Pirøwan ketig utønrrabiibe iigwein køn cha. Kwetchab amun cha. Pirøbe namuin kørømisrtrun" cha.

⁸ Incha nusrkawane kemøra, kweecha, asrwane tru uvas traugurri weguchibelø køn— cha.

⁹ Incha Jesùsbe trenchibig køn:

—¿Tru uvas tra puabe chi martrerah? cha. Arrua, tru kwallibelane kweecha, tru uvas trawane katøganelan tranrrun cha.

¹⁰ ¿Ñimgan Tiuswei wamwan pørigu iigwan mana lemeelø køtirru? cha:

Tru ya marøbelø kaasig sruube katsiisrø pølbasra
wayamig

mas purø tab srukken misrin køn taigwan.

¹¹ Señor Tius øyeeg marene,
namuin kabyube truba tabig asønatan cha.—

12 Inchen Jesúswan merrarrawa sruamrrab kemørtrab inchibelø køn, kaguende tru ‘øyeeq lataitøwein køn’ cha waminchippe, nømun kemesra wamindi møra. Inchendø nømbe misag truba nuwan køriimata, kagøbasha, pasramnetø ambuptinchibelø køn.

*Tiuswein kønrrabigwane Tiuswan tranøppe,
Césarwein kønrrabigwane Césarwan tranøb
(Mt 22.15-22; Lc 20.20-26)*

13 Incha Jesúswaimay mø fariseosmeran køsrønba, Herodesweingateelanba ørøbelø køn, chigøben wamindingarua, nø kalø løtøbene, truyu kebenøsrkønrrab isua.

14 Inchen truiløbe amrrua, trenchibelø køn:
—Kusrennøbig, ñibe ciertonigwan waminchib mög kui aser cha. Katø misag maig chitanmaptø mørøb pasrømig køn cha. Kaguende ñibe mundøgucha nømun mailø køtasha kandarøtø imøtø, Tiuswei maywan ñibe maig kusrenanamigwan cierton sølwan kusrenanøbig køn cha. Trube, ¿tru Roma maya misagwan karub wabigwan nam an pagaramig merømuig koh? Kabe, ¿merig koh, chinderah? cha. ¿Tranrrautah? Kabe ¿tranmønrrautah?— chibelø køn.

15 Inchen Jesúsbø nømune ka isatø, palatø tab inchib chib pønrrai ashabe, trenchibig køn:

—¿Nane chindimbarre kebenøsrkønrrab inchigue? cha. Kan pagaram anwan srua amrruy cha, na ashchab.—

16 Inchen srua amrruben, Jesúsbø trenchibig køn:

—¿I anyu maløba, i munchi pøriibabe muin koh?
— cha.

Inchen nømbe:

—Tru Césarwein køn— chiben,

¹⁷ Jesúsbé trencha løtabig køn:

—Césarwein købene, trube, Césarwan tranay cha.

Inchen Tiuswein købene, Tiuswan tranay— cha.

Inchen nune ke kwaara ashibelø køn.

Kwailø katøle øsiiranrrab kuigwan payib

(Mt 22.23-33; Lc 20.27-40)

¹⁸ Inchen mø saduceosmera køsrøn Jesúswan ashchab ambubelø køn. Truiløbe tru kwabeløbe øsiiramørrun chibelø kuabe, Jesúswane øyeeg payibelø køn:

¹⁹ —Kusrennøbig, Moisésbe namun treeg pøra kørrømarig køn cha: “Møigwei nuneg køben kwawa, srawan urekkaig kørrømarene, trube, tru nuneebe piudaba kasharawa, nuneg kwabigweimburab ureg tøgagømig køn” chibig.

²⁰ Trube, siete nunelø købig køn cha. Indiibe srøsriibe kasharawa, chi urekkaig kwaben,

²¹ tru wendauikkucha tru piudaba kasharawa, katø chi urekkaitøwei kwaben, katø tru pøn kønrrabyuigwangucha treetøwei nebuben,

²² yandø søteeløba tru ishuuba kasharawa, møikkucha ureg kørrømarmøn cha. Inchen yandø srabebe ishukkucha kwan cha.

²³ Trube, tru kwabelø katø øsiirabene, ¿nøbe møigwei strain kønrrerah? cha payibelø køn, tru sieteeløba nune srai mara tøgagúig købene.—

²⁴ Inchene Jesúsbé trencha løtabig køn:

—Ñimbe mandø kuinguen mørmoøwa pella pønrrappe, ¿Tiuswei wamwan pørigwanba, katø Tiuswei maramburab marigwanba tab nebua ashmeelø kuarre pella pønrrømøtirru? cha.

25 Kaguende kwailø katøyug øsiirappe, kasharamøwei, kasharammøwei inchun cha. Treeg kømøtø, srømbalasrø ángelesmera latailøtøwein kønrrun cha.

26 Inchen tru kwailø katø øsiiramigweimburappe ñimgan Moisés pørigu lemeelø køtirru? cha, tru tusr-unø naarabigugurri Tius nun øyah taigwan: “Nabe Abrahamwei Tius, Isaacwei Tius, Jacobwei Tius kur” cha trendaigwan.

27 Tiusbe kwailai Tius kømøtø, øsiguelai Tius køn cha. Inchawei ñimbe purø nu pella pønrran – chibig køn.

*Tius karua martrai pønsrailai utuig mas nuig
(Mt 22.34-40)*

28 Inchen tru Moisés pørigwan kan kusrenanøbig tru ‘maig køh’ cha, payiyab køben mørøb pasrabi-ibe, Jesúsbe søl løti møra, nun kemallabe, trencha payibig køn:

—¿Tius martrai karua pønsrailai utuig mas nuibe møig køh?— cha.

29 Inchen Jesúsbe trencha løtabig køn:

—Tru martrai karua pasrig mas nuibe iig køn cha: “Au, Israel misag, møray cha. Namui Señor Tiusbe, Señor nøtø køn cha.

30 Señor ñui Tiuswane ñui manrraugurri kerrigu newan undaaraitøgaba, kerrigu ñui øsig pasraitøgaba, kerrigu ñui turtøga isumburab isuitøgaba, katø kerrigu ñui asru chishkømburab chish kuitøgaba undaaramig køn” tan cha.

31 Inchen tru wendauibe iig køn cha: “Ñima ñiasiitøwei maig undaguig køppe, ñui mendaigwan-gucha treetøwei undaaramig køn” cha. Tru maig

maramigwan martrai pønsrailø i pagatø lataig
nørreeløbe katøgane chi kaagøn— cha, trenchibig
køn.

³² Inchen tru Moisés pørigwan kusrenanøbiibe
trenchibig køn:

—Kusrennøbig, ñibe sølwein tan cha. Tiusbe
kandø køn chib, katøgane mu kaagøn chib,

³³ Tiuswan kerrigu ñui manrrøtøgaba, kerrigu
ñui isumburab isuitøgaba, kerrigu ñui asru
chish kømburab chish kuitøgaba undaarab,
katø mendaigwangucha nøasiitø lataitøwei
undaarab indamig køn cha trenchippe. Ilan
mariibe Tiusweyasig traniiba, katø animalmeran
kweecha Tiusweyasig parriiløba lataitøguen
kømøtø, mas nuig køn— cha.

³⁴ Inchen Jesúsbø truibe ke tab isua løti ashabe,
nune trenchibig køn:

—Tius nø ashib karub pasrainug pumibe ñibe ke
tre yab pasrømøn— cha.

Inchen yandø katøbe Jesúswane mugucha chi
payrrab inchimeelø køn.

*¿Cristobe mui Nusrkain köh?
(Mt 22.41-46; Lc 20.41-44)*

³⁵ Jesúsbø Tiuswei yau kusrenanøb pasrøwabe,
trencha payibig køn:

—Tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløbe
chindimba tru Cristone Davidwei misagugurri
arrubig køn tah? cha.

³⁶ Kaguende Davidtøweinguen Espíritu Santo
eshkaig trendaig køn cha:

Señor Tiusbe tru nai Señorwane trendan cha:

“Nai kusrmaygatø wamisr cha,
ñui ashig kømui inchib tsalø inchibelan

ñi itøbunønrrai ñui srøb umbu na
pønsramnegatig.”

³⁷ Pøs Cristone David nøtøweinguen: “Señor” cha wamøbene, trube, ¿mandøgurri Cristobe Davidwei nusrkain kønrrab køh?— chibig køn.

Inchen misaamera truba nu pasrabiibe truba chull mørøbelø køn.

Moisés pørigwan kusrenanøbelan nøm mailø kuigwan Jesús waminchib

(Mt 23.1-36; Lc 11.37-54; 20.45-47)

³⁸ Jesús kusrenanøb pasrøwabe trenchibig køn:
—Tru Moisés pørigwan kusrenanøbelane ashiptø kuy cha. Truiløbe kørrabelø kewa llirab amønamig chullelø køn cha, katø penab, yanøb indiisrø nømune maig købash kømø, truba tab wamønrrai inchib,

³⁹ katø judíosmera tulundzuni yamerayube purø tab purramdønug purrag kui indamba, katø lincha tabig mabyugucha nørreelø purrainug purø tabigu purrag kui indamba inchibelø køn cha.

⁴⁰ Incha katø piudasmeran nømui yameran kerrawabe, tabelø misrøb ke ka yandø truba yana Tiuswan waminchibelø køn cha. Truiløbe møra melamig mas nuigwan utønrrun— chibig køn.

Waacha piudai an kegutsig

(Lc 21.1-4)

⁴¹ Mana køsrøn Jesús Tiuswei yau Tiusweyasig an kebusrinug tru pinrrøgue wabene, truba nu misaabe truyu an kebusrøb køben, truba yamelø puarmerabe truba nørrøweyig an kebusri ashibig køn.

⁴² Inchen truyu kan waacha piuda arruabe, truyu pagatø øskø andø purø lamøzhig kebusren,

43 Jesúfbe nui kusrenanøb pera unilan wamabe, trenchibig køn:

—Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: I waacha piudabe cajayu pulsøbelø kanelø lataguen kømø, mas nu kebusran cha.

44 Kaguen mayeeløba nømbe undaigwandø tranen, trune nøbe waacha köptø, nui kerrigu tøgagúigwan tranan cha, tru nui øsig tsumig kerrigu tøgagúigwan.—

13

Tiuswei yawan pinisaig kønrrun cha, Jesúsheskab

(Mt 24.1-2; Lc 21.5-6)

1 Jesú Tiuswei yaugurri webibene, møikkøsrøn nui kusrenanøb pera unilai utuibe, trenchibig køn:

—¡Kusrennøbig, ñiguen ash cha, kan yeeg nørrø sruumera, yeeg nørrø yamera kuita!— cha.

2 Inchen Jesúfbe trencha løtabig køn:

—¿Yeeg nørrø yamera mariilan ñigan ashkuh? cha. Yube ni kan srukken katøgan srug palabe kørømisrmønrrun cha. Kerriguba pøtiitsig kønrrun — chibig køn.

Señor arrum lutau chigøben kønrrabig

(Mt 24.3-28; Lc 21.7-24; 17.22-24)

3 Incha Jesú Olivos Tunsrø Tiuswei ya pasrab pinrrøguesrø wabene, Pedroba, Jacoboba, Juanba, Andrésbabe nundø nøørø trencha payibelø køn:

4 —Øyeebe mana purainrrab kui namun eshkarra cha. ¿Tru kerrigu treeg nebunrrabigwan asamibe chitø kenamisrtrerah?— cha.

5 Inchen Jesúfbe trenchibig køn:

—Ashiptø kuy cha, mugøben ñimun peløsrkønrrain kømø.

⁶ Kaguende møriløgøben nai munchiyu truba nu amrrua trenchinrrun cha: “Nabe truig kur” chib. Trumay misaameran isa wamincha truba nu peløsrkønrrun chibig køn.

⁷ Incha, ‘misaamerá kaṭógañ peesrø misaamerába purø trømbøig kørig kømdiig kwayab kweetsiyab køn’ chib, katø, ‘purø trømbøig kørig kømdiig kwayanrrab køn’ chib ñim wamindi mørabe, mandøguen kømui inchib kwarmøtay cha. Kaguende øyeebe trendø treeg purainrrabigwein køn cha. Inchendø katøgucha patsamibe pumø srø kønrrun chibig køn.

⁸ Peg misaamerabe katøgan peg misaamerabe kwayaben, katø rey karumburab ashib karuim piraueløbe katøgan reywei misaamerabe kwayanrrun cha. Trune chusrøn køben pirø trømbøig kønøben, parø arruben, iiløbe kan ishuwan unø tammisrtrab pusrkwab pølbasri lataitø kønrrun cha.

⁹ Inchawei ñimasiyaitø tab ashiptø kuy cha. Kaguende ñimune karubelai tasku tranen, katø judíosmera tulundzuni yamerayu ichabetab inchun cha. Katø ñimune karubelø nørreelai merrab, reymerai merrab nagurrindø pønrramig kønrrai martrun cha, trumay ñimbe naimburabigwan wamindamig kønrrain cha.

¹⁰ Srabe kwaløm pumøwatø Tiuswei tabig srø wamwan yu pirau maya misaameran eshkab kusrenanamig nebunrrun cha.

¹¹ Inchen ñimun merrarrawa, tru misagwan ashib karub purrabelaimay trannrrab srua am-

bene, chi tamermab merrabwei isumønrrigay cha. Tru uras wamincheenchen Tius maig waminchai tranen, treeg waminchigay cha. Kaguende ñim kómøtø, Espíritu Santo waminchun, chibig kón.

¹² Inchen nuneebe nömuí nunewandøwei kwetchai tranen, møskaimbe nusrkawan tranen, ureemerabe møskalan namig kurra, kwetchai tranrrun cha.

¹³ Maya misaabe ñimune nagurrindø tsalø indiilø kónrrabguen cha. Inchendø srabe kwalømgatig chigúingucha megabig megabiibe kebeñhabig kómlig kaigyugurri wesraig kónrrun, chibig kón.

¹⁴ 'Tru pinishinrrabig trømbøig kósøngønrraptiig truig nø pasramnug kómubendø, ñim truyu pasrai ashabe (lebiibe iigwan tab chigúi mør), trube, Judea pirau warabeløbe tun palasrømay wegørra lulay cha.

¹⁵ Inchen tru kwaløm nui ya pala wambig wabiibe chigøben wesrunrrab korrarrua, umbu kelummumig kón cha.

¹⁶ Katø chugøben trausrø uñibiibe nui itøtsinigwan tranrrab arrumumig kón.

¹⁷ jIshumbur waachamera, tru kwalømmerawan patsø kwanrreelø, kabe muchib ureg tøgarmeraimbe maig kónrrer! chibig kón.

¹⁸ Inchawei ñimbe Tiusba waminchib miay cha, trømbøig pishin kwalømmerawan lulamig nebumønrrai.

¹⁹ Kaguende tru kwalømmerawane purø trømbøig nebuinab melamig attrun cha. Tius chigurrimbunø kóbigrwan marøb uraskurri móingatig øyeebe kaagúig, katøbe managuen øyeebe kaanrrun cha.

20 Señor tru kwalømmerawan landøranmuisruandøbe, mugucha øsig waramgaig kønrrun cha. Inchendø nuyasiitø kønrrai tarømariilø, tru nø lawa wesruiløgurri landøranin køn cha.

21 Inchawei tru kwalømmerawan møikkøben ñimun: "Asay, yu Cristo pasran" chib, kabe: "Asay, uyu pasran" taingucha, køremøtay cha.

22 Kaguende møiløgøben 'Cristo ker' chib, isatø inchibeløba, katø 'Tius maig karuigwan eshkabelø ker' chib isatø inchibeløba amrrunrrun cha. Incha nømui maramburab marøb mariilø, nørreelø asha kømig kenamariiløba, nørreelø kwaara asha kønrrai mariiløba martrun cha, misagwan treeg incha peløsrkønrrab. Incha Tius nuyasiitø tarømariilanguen kegørrøsrkamdiig kuimbe, kegørrøskønrrab inchun, chibig køn.

23 Inchawei ñimbe tab isua ashiptø kuy cha. Nabe ñimune iigwan kerriguba puraimøwatø chab eshkar cha.

Møg Misra Arrubig mandø arrumigwan waminchib

(Mt 24.29-35, 42, 44; Lc 21.25-36)

24 'Inchen tru kwalømmerawan, tru treeg isumdø kwalømmera chab puraibene,

nøsiibe yandø kwaben, pølbe yandø pilømuben,

25 estrellamerabe srømbalasrøngurri kørrab amr-ruben,

katø srømbalasrø purø nørreelø pønrrabelan kønøgøb sruagutsiilø kønrrun chibig køn.

26 Inchen tru Møg Misra Arrubiibe purø nuig maramburab maramig tøgaig tørguegwalmabig

wañiyu arruben, misaamerabe ashchun chibig køn.

²⁷ Incha nøbe nui ángelesmeran øra, ambugurri, igurri, walligurri, wagurri pirau maya yabsrøngurri kandarø srømbalasrøngatig nui lawa wesruilan kanbalatø tulishinrrun cha.

²⁸ 'Kan higuera tusrwanma asha kusrey. Nui srarmera uturcheelø misrøb, ishiimera weguchene, ñimbe pachig kwalømmera arrumig yandø ltau kui ashibelø køn cha.

²⁹ Øyeetøwei ñim iilan purayai ashabe, attrabiibe attrab yaskabuguen pasraitamab isua kuy, chibig køn.

³⁰ Pøs nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Møin kwaløm misaamera pinømøwatø, øyeeløbe kerrigu purainrrun cha.

³¹ Srømbalaba, pirøbabe patsøben, na wamindiibe ka wamindiitøbe purainrraamøn cha.

³² Inchendø tru treeg punrrab kwalømwanba, uranbabe mugucha ashmøn cha. Srømbalasrø ángelesmeraguen ashmøwei, ni Tiuswei Nusrkai ashmøwei indan cha. Trunun ashippe, Møskaindøwei asan, chibig køn.

³³ Inchawei ñimbe pesannamø, tab ashiptø kuy cha, kaguende ñimbe øyeebe mana purainrrabig kui ashmøwabe.

³⁴ Kaguende iibe kan møg nui yaugurri yabsrømay webya inrraptø, nui karuindiig melabelane nui yawan ashib kønrrai kørrømara, kanun kanun nømui maramigwan marøb kønrrai karua pønsra, tru yaskabu ashib pasrabigwane chigøben kømønrrai ashib pasrønrrai karua pasra ibig lataitøwein køn cha.

³⁵ Inchawei ñimbe ashiptø kuy, chibig køn. Ya puraig pilliraben kui, kabe yem tøbøtag kui, kabe kallu wamøben kui, kabe løtsø kui, mana attrab kui mørnmøwabe.

³⁶ Inchippa møi møi arrua, kib warøben wetørrainanrrab kømø cha.

³⁷ Inchawei na ñimun maig taibe, mayeelan katø treetøwein tamønrrun: ¡Munig, kasriitø kuy!— cha.

14

*Jesúswan mandø incha kemøramigwan waminchib
(Mt 26.1-5; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)*

¹ Pascua fiestan maramiba, tru Pirri Levadura-gaig maig Fiestan maramiba yandø pa kwalømdø paløben, sacerdotesmeran karubeløba, tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløbabe Jesúswan kwetchab chigøben isa mandø incha kemøramdiig køtashchab inchib kuabe,

² trenchibelø køn:

—Fiesta utu marmønrrab cha, misaamera ke chindi asamgaig inchimønrrain— cha.

*Kan ishug Jesúswan may irrabzhiiitøga itø lushib
(Mt 26.6-13; Jn 12.1-8)*

³ Betaniasrø tru Simón Leproso taigwei yau Jesús wabene, kan ishug alabastro limetayu nardotøzhig chi undisaimiig, netsiig, truba may irrabig, purø nuweyigwan srua, kemalla, Jesús mishatsigu wamnetø, limetan pushippa, tru may irrabigwan tur pala itølushibig køn. ⁴ Inchen møiløgøsrøn truyu purrabeløbe nama, nømdø trenchibelø køn:

—¿Purø may irrabzhigwan ke ka yandøbe chinhabrre lusah? cha.

5 Waachameran purugumig kan trescientos denarios menraweinguen yanøbsruinrrun— cha.

Nømbe tru ishuwane truba namig waminchib købelø køn.

6 Inchen Jesúsbe trenchibig køn:

—¡Kagøbasay! cha. ¿Chinchabre inchigue? cha. Nøbe nayasig truba tabzhig maran cha.

7 Waachamerane chu uragucha ñimui utu tøgagua, ñim nømun tabig maramdiig købene, tabig martrun cha. Trune nane yube chu uragucha tøgagønraamøn cha.

8 I shuube nun maig maramdiig nebuben treeg maran cha. Nai asrwan manawei kanmaytø may irrabzhigwan srølan cha, nan sørämigweyasig.

9 Nabe ñimune cierton trendamønrrun chibig køn: Yu pirau chutøgucha Tiuswei tabig srø wam kaigyugurri wesrabigwan eshkab kusrenaniisrømbe, tru nø mariwangucha tøga waminchun cha, nun pesannamø, isuig kørrai.—

*Judas Jesúwan ashig kømui inchibelan tranøb
(Mt 26.14-16; Lc 22.3-6)*

10 Inchen Judas Iscariote, tru doce Jesús kusrenanøb pera unilai utuig, sacerdotesmeran karubelan Jesúwan nømui tasku trannrrab waminchab ibene,

11 nømbe trunun mørøppe, truba kasraarawa, an trannrrab misrøbelø køn. Inchen Judasbe Jesúwan mandø incha tranamigwan yandø lab mendabig køn.

*Señorwei Pascua mamig
(Mt 26.17-29; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26)*

¹² Tru Pirri Levaduragaig maig Fiesta pølbasrøb kwaløm, tru Pascuayasig ubisha-unan kweechib kwaløm, Jesúswei kusrenanøb pera uniiløbe nun trencha payibelø køn:

—¿Pascua mamigwan ñuimbe chu tamartrab ambamø?— cha.

¹³ Inchen nøbe nui kusrenanøb pera uniilan pailan trencha karua ørøbig køn:

—Ciudayumay ambay cha. Truyube kan møg pigøtsø mutaig ñimun katøben, truigwei wendautø amrrigay cha.

¹⁴ Incha truig kebyainug kebambabe, ya puaigwane ñimbe trenchinrrigay cha: “Kusrennøbiibe ñun trendan cha: ‘¿Nai kusrenanøb pera uniiløba pascua mamigwan mab purram salabe chu køh?’” cha.

¹⁵ Inchene ya puaibe pala pisusrø kan nu sala chiguen palømíig yandø ke chab tamarikken ñimun eshkanrrun cha. Inchen ñimbe namuyasig truyu tamartrigay— chibig køn Jesúsbe.

¹⁶ Inchen nømbe amba, ciudayu puabe, Jesús nømun maig taig treeg wetørrawa, tru Pascuan tamarøbelø køn.

¹⁷ Inchen yandø yem køben Jesúsbe nui doce kusrenanøb pera uniiløba pua,

¹⁸ mishatsigu mab purrøwabe, Jesúsbe trenchibig køn:

—Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Ñim møikkøsrøn naba mab wabig nan ashig kømui inchibelaingatø misra, nan trannrrab køn— cha.

¹⁹ Inchen nømbe truba isui inchib menda, Jesúswan kan kan payibelø køn:

—¿Kabe na købra, chinderah?— chib.

20 Inchen Jesúsbe trencha løtabig køn:

—Ñim doceelai utuig køn cha, naba i nindagutøwei pirriwan kebishibig.

21 Pøs, tru Møg Misra Arrubiibe Tiuswei wamwan pørigu maig pørig pasrøben, truwan pureb iben, trune jtru møg waacha! tru Møg Misra Arrubigwan ashig kømui inchibelan trannrrabigweimburaappe, yeekkucha kuita, chibig køn. Trembe truibe kal-lamuig kuinguen søl købsruinrrun—cha.

22 Incha mab purrappatø, Jesúsbe pirriwan muta, Tiuswan ‘mayanguen pay’ cha, pirishabe, nømun trenchib srørrøbig køn:

—Cha, may cha. Iibe nai asr køn—cha.

23 Incha katø copan muta, Tiuswan ‘mayanguen pay’ chabe, nømun purøørøbig køn. Inchen tru copayuigwan søteeløba muchibelø køn. Inchen nøbe nømun trenchibig køn:

24 —Iig, nai animbe, Tius tru misagweyasig srø acuerdon mari anin køn cha. Tru animbe truba nu misagweyasig lusig køn cha

25 Nabe ñimun cierton trendamønrrun cha: Uvas piwane mas muchimumønrrun cha, nai Møskai nø ashib karub waisrø katøyug ñimba mutsam kwalømgatig.—

Pedro nan ‘ashmíig kur’ chinrrautan cha, Jesús trenchib

(Mt 26.30-35; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

26 Incha kan himnon chab cantawabe, Olivos Tunsrømay amba,

27 Jesúsbe trenchibig køn:

—Ñimbe mayeeløba nainug isua pønrraigwan trubishinrrun cha. Kaguende Tiuswei wamwan pørigu øyah chibig pørig pasran cha:
“Ubisha ashibigwan na kweechen,
ubishamerabe nøørøtø chab lulrrun” chibig.

28 Inchendø nabe katøyug øsiirappe, ñimguen ammøwatø, nabe Galileasrømay yamønrrun— cha.

29 Inchen Pedrobe trenchibig køn:
—Mayeeløba ñuinug isua pønrraigwan trubisain-gucha, na kuimbe tarømisrmumønrrun— cha.

Inchen Jesúfbe trencha løtabig køn:
30 —Nabe ñun cierton trendamønrrun cha: Møi yemdøweinguen kallu pamay wamømøwatø, ñibe pønmayguen nan ‘ashmiig kur’ chinrrautan— cha.

31 Inchen Pedrobe truba inchib trenchibig køn:
—Ñiba nan kwamig nebuinguen, nabe man-aguen ñun ‘ashmiig kur’ chimumønrrun— cha.

Inchen søteeløba treetøwein chibelø køn.
*Jesús nui Møskaimba Getsemanísrø waminchib
(Mt 26.36-46; Lc 22.39-46)*

32 Incha nømbe kanbalø Getsemaní taisrø puabe, Jesúfbe nui kusrenanøb pera uniilan trenchibig køn:

—Yu purramisray cha, nai Møskaimba na wamin-damne.—

33 Incha Pedronba, Jacobonba, Juanwanba pera yabe, truba truba isui, ni mumayguen tab kømui inchib menda,

34 trenchibig køn:
—Nai manrraube isubiitø kwabguen ka kwamdiig køtan cha. Ñimbe yutø kørrømisra, kimø purray— chibig køn.

35 Incha Jesúsbe katøguchi ambuurø ya, pirau sraløptincha, Møskaimba waminchib miabig køn:

—Tru purø trømbøig attrabig nan treeg punrrain kømubene, treeg pumugasam— chib.

36 Katø Tiuswan trenchib miabig køn:

—Abba, nai Møskain chib, ŋuimbe chitøgucha kaimamø, maramdiitø køn cha. I copan nan tarømartra cha. Inchendø na maig isuig køben, treeg kønrrain kømøtø, ŋun maig maramdiig køben, treeg kønrrain— chib.

37 Incha nui kusrenanøb pera uniilaimay arrua, kib purrai wetørrawabe, Pedrone trenchibig køn:

—Simón, ¿kib watirru? cha. ¿Kan uratøguen kimø, kasriibe wanrrab kaimatirru? cha.

38 Kimø, Tiusba waminchib purray, chibig køn, chiyugøben kaigyu kegørrømønrrappe. Ŋimbe tabigwan martrabwei isuingucha, Ŋimui asrbe kulgauig køn— cha.

39 Incha katøle Jesúsbe ya, treetøwein chib Møskaimba waminchibig køn.

40 Incha katø arruabe, katøguen nui kusrenanøb pera uniilane kiptøwei purrain kui wetørrabig køn, kaguende nømui kabmerabe kigøbiitø ke kanaim purrøwa. Incha nømbe mancha lötønrrab kaimabelø køn.

41 Inchen Jesúsbe pønmay kønrrabyu arruabe, trenchibig køn:

—¿Katøgucha Ŋimgan israb, kib srø warøtirru? cha. Yandø tsabø køn cha. Ura pun cha. Yandø tranan, chibig køn, tru Møg Misra Arrubigwan kaig marøbelai tasku.

42 ¡Kurray, chibig køn. Amrrab! cha. Nan ashig kømui inchibelaingatø pasramisrøbig nan

trannrrab arrubguen indan cha. ¡Asay!— chibig køn.

*Jesúswan merrarrawa srua ambub
(Mt 26.47-56; Lc 22.47-53; Jn 18.2-11)*

⁴³ Incha Jesús waminchib pasramne, tru Judas, tru doce kusrenanøb pera unilai utuibe truba nu misaaba arrubig køn, nømbe espadamera køben, tsimera køben sruargue. Tru iløbe sacerdotesmeran karubeløba, tru Moisés pørigwan kusrenøbeløba, misagwan karubelø kølli misaameraba misra, karua øriilø købig køn.

⁴⁴ Tru Judas Jesúswan ashig kømui inchibelaingatø pasramisrøbiibe nømune: “Merraramig kuitamab ñim ashchai, na chi siñal køsrøn maren, ashib pønrrønrrigay” cha, eshkain købig køn. “Tru na muchaig, truig kønrrun cha. Truigwan kemøra, suldaumeraba sruamrrigay” cha.

⁴⁵ Inchen Judas puabe, møi møi Jesúsweim pulu kemallib trenchibig køn:

—¡Nai Kusrennøbig!— cha.

Inchabe muchabig køn.

⁴⁶ Inchene nømbe Jesúswan kemøra, sruamrrab merrarrabelø køn.

⁴⁷ Inchen møikkøsrøn truyu pasrabiibe nui espadan wesrub, maya sacerdotesmeran ø karub sacerdotei karuindiig megabigwan kaluwan kelarrab lutiichtiptinchibig køn.

⁴⁸ Inchen Jesúsbe misaameran trenchibig køn:

—¿Chindimbarre ñimbe espadamera køben, tsimera køben sruar werrugue cha, nan kemørtrab, nabe kan niliig kui lata?

49 Nabe ñimba kwalømmørig Tiuswei yau kusrennøb waben, ñimbe managuen nane kemørmuig køn cha. Inchendø Tiuswei wamwan pørigu maig taig treeg nebunrrain kuig køn— chibig køn.

50 Inchene nui kusrenanøb pera uniiløbe nundø pasramnetø, mayeeløba chab luløptinchibelø køn.

51 Inchen kan matsinube køsaatiig llensutø tsinaig tru wendautø iben, nune kemørøptinchen,

52 nøbe llensun wesølønnøb, køsaatiig jkatø! pinaptinchibig køn.

Jesús tru Setenteelø maig maramigwan asha marøbelai merrab

(Mt 26.57-68; Jn 18.12-14, 19-24)

53 Incha Jesúswan tru maya sacerdotesmeran nø karub sacerdoteimay srua ambubelø køn. Inchen mayeelø sacerdotesmeran karubeløba, misagwan karubelø kölli misaameraba, tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløba kerriguh tulundzunabelø køn.

54 Inchen Pedrobe Jesúswei wendau yaptø, yaptø tru maya sacerdotesmeran nø karub sacerdotei ya wambiisrøngatig ya, tru ashchai pønsraig pønrrabeløba pachiirab naabulu wamisra wabig køn.

55 Inchen sacerdotesmeran karubeløba, tru Setenteelø maig maramigwan asha marøbelø mayeeløba misra Jesúswan kwanrrai pasrtrab, møilan køben ‘Jesúsbe kaig maren, nambe ashibwei indig køn’ chib, waminchabelø labendø, treeg waminchabelø wetørranrrab kaimabelø køn.

56 Inchen møiløgøben nuimburab chigøben isa waminchendø, nøm wamindiibe ka peetø, peetø webibig køn.

57 Inchen møiløgøben kurra, isatø Jesúswan trenchibelø køn:

58 —Nambe nø trendai mørig køn cha: “Nabe i Tiuswei yawan móguelø marigwan pinisha, pøn kwalømyube Tiuswei ya katøgan, móguelø marig kømøtø, mara pasramønrrun” tan— chib.

59 Inchen treendingucha, katøgucha nømui wamindiibe peetø, peetø webiben,

60 tru maya sacerdotesmeran nø karub sacerdotebe mayeelai utu kurra pasramisra, Jesúswane payibig køn:

—¿Chigucha lötømønrrapteh? cha. ¿Ñune øyeebe chi kalø maran charre inchib koh?— cha.

61 Inchen Jesúsbø niløtø pasrøwa, chigucha lötømuben, tru maya sacerdotesmeran nø karub sacerdotebe katøyug trencha payibig køn:

—¿Ñigan tru Cristo kótirru cha, tru Tius mayanguen Tab Indigwei Nusrkai?—

62 Inchen Jesúsbø trenchibig køn:

—Nabe truigwein kur cha. Inchagucha tru Møg Misra Arrubig tru maramburab marøb Tiuswei kusrmay waben ñim ashib, katø srømbalasrøngurri wañiyu arruben ashib inchun— cha.

63 Inchen tru maya sacerdotesmeran nø karub sacerdotebe nø kewagúigwandøwei kølsrøb, trenchibig køn:

—¿Namun nuimburab waminchabelø mas chiwein kui palønrrab kø? cha.

64 Ñimdøweinguen Tiuswan purø trømbøig wamab wamindigwan móran cha. ¿Ñimune maig asønata?— chibig køn.

Inchen nømbe mayeeløba treeg kaig kuin kui mara, kwanrrai kørrømara pasrøbelø køn.

65 Inchen møiløgøben nun illimbi tuchib, maløwan kasra, nun kurraguchib mendabe trenchibelø køn:

—¡Namun kelarrab eshkau pøs, chib, mu kurragutsin kui!—

Inchen tru Tiuswei yau ashchay pønsraig pønrrabeløbe Jesúswan merrarrawa, pashaguchi- belø køn.

Pedro Jesúswan ‘ashmíig kur’ chib

(Mt 26.69-75; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-29)

66 Inchen Pedrobe pinaamay yawambig waben, trunetø tru maya sacerdotesmeran nø karub sacerdotei mendig megabig kan srusrø puabe,

67 Pedro nag pulu pachiirab waben, nun tab ashabe, trenchibig køn:

—Ñigucha tru nazaretsriig Jesúsba uñibig kuig kømøh— cha.

68 Inchen Pedrobe trenchib isabig køn:

—Ashmíig kur cha. Ni chi wamindinguen mørmur— cha.

Incha wambig kerruisrø webibene, kan kallu wamabig køn.

69 Inchen tru srusrøbe katøle Pedron ashabe, truyu purrabelan katø eshkab mendappe:

—Iibe truilai utuigwein køn— chiben,

70 Pedrobe katøguen ‘ashmíig kur’ chib isabig køn. Inchen truyu purrabeløbe yanayutø katøguen Pedrone trenchibelø køn:

—Isa kømø, ñigucha truilai utuigwein køn cha; kaguende ñibe galileasriig køn— cha.

71 Inchen Pedrobe:

—Na isab pasraig kóbene, trube, nan chigóben nebunrrappe nebulash chib. Tiusken ashén, katé nabe isa waminchibgucha pasrómur, chibig kón. Ñim waminchib kui mówane ni ashibguen ashmíig kur—cha.

⁷² Inchen trenchiben latatø kallube katöganguen wamaptinchibig kón. Inchene Pedrobe Jesús oyah taig kómørramab isuptinchibig kón: “Kallu pamayguen wamómøwatø, ñibe nan pønmayguen ‘ashmíig kur’ chinrrautan” taigwan. Incha trunun isuabe, truba truba isuig kishibig kón.

15

Jesús Pilatoi merrab

(Mt 27.1-2, 11-14; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38)

¹ Inchen yandø chab tør-rrabendø sacerdotesmeran karubeløba, misagwan karubelø kólli misaameraba, katø tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløba, tru Setenteelø maig maramigwan asha marøbelø kerrigueløba tulundzunabelø kón. Incha nómbe Jesúswane lusra, srua amba, Pilaton tranøbelø kón.

² Inchen Pilatobe Jesúswan trenchibig kón:

—¿Ñigan judíosmerai rey kótirru?— cha.

Inchen Jesúsbé trencha løtabig kón:

—Ñitøweinguen chab trendan— cha.

³ Inchen sacerdotesmeran karubeløbe nune chine, chine ‘øyeg marøbig kuig kón’ chiben,

⁴ Pilatobe katøyug trenchibig kón:

—¿Chigucha løtómønrrapteh? cha. Ñiguen ash cha, nune chigóben yeeg waminchib kón cha, nómbe.—

⁵ Inchen Jesúsbe treeg indingucha lötømuben, Pilatobe 'kan øyeebe maig kermab' isub kørromisrøbig køn.

*Jesúswan kwanrrai pasrøb
(Mt 27.15-31; Lc 23.13-25; Jn 18.38-19.16)*

⁶ Fiesta kwalømmerawane kubernadurbe kailan keeri yau pønrrabelan misag møigwan elatchai miaben, trendø treeg marøb elachibig køn.

⁷ Inchen tru keeri yaube kan møg Barrabás taibe keerig pasrabig køn, nøbe larrø kailøba søtømisra, ashib karubelan namig kurrabyu misag kweechaig.

⁸ Inchen misaamerabe amrrua:

—Ni trendø treeg marøbibe, treeg mar— chib, Pilatone miab mendøben,

⁹ Pilatobe trencha løtabig køn:

—¿Ñimbe judíosmerai reywan na elatsamig palain køgue?— cha.

¹⁰ Kaguende Pilatobe tru sacerdotesmeran karubeløbe Jesúswane uni ashig kømuptø nun tranin kui ashibig køn.

¹¹ Inchen sacerdotesmeran karubeløbe Jesúswan kømøtø, nømbe Barrabáswane elatchai inchibelø køn.

¹² Inchen Pilatobe katøyug payippe, trenchibig køn:

—Trube, ¿ñim tru judíosmerai rey køn taigwane nabe mandø indamø?— cha.

¹³ Inchen nømbe katø trenchib trashib løtabelø køn:

—¡Kurusyu mesrø!— chib.

¹⁴ Inchen Pilatobe trenchibig køn:

—¿Nøbe chi kalø marindørre øyeeg
martrainchigue?— cha.

Inchen nømbe masken mur trashibelø køn:

—¡Kurusyu mesrø! ¡Kurusyu mesrø!— chib.

¹⁵ Inchen Pilatobe tru nu misagwan ka tab
kønrrai inchig köptø Barrabáswan ka inrrai elacha,
Jesúswane ichagutsingaruabe, kurusyu mesrønrrai
tranøbig køn.

Suldaumera Jesúswan indzatø ashib

¹⁶ Inchen suldaumerabe palacioyu mas
umbusrø srua amba, maya suldau søtøwan
tulundzuningarua,

¹⁷ kan yalø piguiig itøguenana, kaldiigwan
corona mara, petsøsrøbelø køn.

¹⁸ Incha trugurrimbe trenchib trashib mend-
abelø køn:

—¡Judíosmerai Rey, viva!— chib.

¹⁹ Incha cañatøga turbøtø itsamba, illimbi tu-
tamba, tab inchib chib, nui merrab tømbønsramba
inchibelø køn.

²⁰ Incha øyeeg marøb ka indzatø ashib srua
köptø, tru yalø piguiig itøguenanigwan wesrawa,
nuiwan katøle kenana, kurusyu mesrønrrab nune
wesrubelø køn.

Jesúswan kurusyu mesraig

(Mt 27.32-44; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27)

²¹ Kan møg cirenesriig Simón taig,
Alejandroimba, Rufoimba møskai wambig
nøørøsrøngurri purainrrab arruben, nune Jesúswei
kuruswan ke mutamne incha mutøsrøbelø køn.

²² Incha kanbalø Gólgota taisrømay nune srua
ambubelø køn, (tru trenchippe, “Calaverasrø”
tainug).

23 Jesúswane vinoba, mirraba lindisaig yuulin-gucha, Jesúsbe muchimiíg køn.

24 Inchen kurusyu mesra, suldaumerabe Jesúswei kewagúilan mu merrarramig nebutashchab suerte kuchibelø køn.

25 Inchen løtsø las nuevetø købig køn, tru Jesúswan kurusyu mesrøben.

26 Incha kan pørig mesrøbelø køn, chigurrin kwanrrai mesraig køn cha eshkabig:

JUDIOSMERA TRU REY KØN
chibig.

27 Incha katø pagatø nileelangucha kanun kusr-may, kanun atsimay nunba kurusyu melsrøbelø køn.

28 Inchen tru Tiuswei wamwan øyah chib pøriibe nebuig køn: “Tru kailai utu nune tøga pasrig kørnrun” taig.

29 Inchen truwan puraambubeløbe tsalø wamab, turwandø kørnøgøb trenchibelø køn:

—¡Au, ñi Tiuswei yawan pøtiicha, katø tru pøn kwalømyutø kusranrrabiibe,

30 kwamønrrab ñitøwei chigøben mar! cha. ¡Kurusyugurri pinaamø!— cha.

31 Inchen tru sacerdotesmeran karubeløba, tru Moisés pørigwan kusrenanøbeløba treetøweih nun indzatø ashib kangurri kangurri trenchibelø køn:

—Kanelane kaigyugurri wesrabendø, nøasiitøweimbe kaiman cha.

32 Tru Cristo, Israel misagwei reybe, møi kurusyugurri pinaarrubash cha, nam asha, nø kuitamab kørnrrab— cha.

Inchen nøba kurusyu melsraig melabeløgucha Jesúswan tsalø wamabelø køn.

Jesús kwaig

(Mt 27.45-56; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)

33 Yandø kwaløm tøbøtag misrene, maaben las treskatig pirau ørøba løstiig kørrømisren,

34 tre uras Jesúsbe truba mur trashibig køn:

—¡Eloí, Eloí! ¿Lama sabactani?— cha.
(Trenchippe: “¡Nai Tius, nai Tius! ¿Chindimba nandø elachigu?” chib.)

35 Inchen møiløgsrøn truyu pønrrabelø mørabe, trenchibelø køn:

—Møray cha. Elíaswan wamøtan— cha.

36 Inchen møikkøsrøn lulabe, ñab esponjan köchiibiyu kebisha, kan caña tsigu pucha, mutchai pulusrø yuuløb trenchibig køn:

—Kagøbasay cha. Inchippa kwamønrrai pinøsranrrab Elías attashchab— cha.

37 Inchene Jesúsbe mur trashippe, yandø isrømuptinchibig køn.

38 Inchen Tiuswei yau tru purø tab llensuzhig kelarrab søtø mesraibe palasrøngurri kørrab kølsra, yandø paig misrøbig køn.

39 Inchen tru Roma suldau cienelan nø karubibe Jesúsweim pinrrøgue pasrøwa, øyeeg trasaigwan mørøb, mandø kwaigwan ashib inchabe, trenchibig køn:

—Isa kømø, i møøbe Tiuswei Nusrkaiwein kuin køn— cha.

40 Inchen ishumburmera møiløgsrøn yabsrøngurrindø ashib pønrrabelø køn. Tru utube María Magdalena køben, tru Wendiig

Santiagoimba, Joséweimba usri María køben, katø Salomé købengue.

41 Inchen tru ishumburmerabe Jesús Galileasrø uñen, nui mendig amøñib, purugub inchibelø købig køn. Inchen truyube truiløtø kømøtø, katøgan ishumburmera Jerusalénmay Jesúsba neumba yam pasrabig køn.

*Jesúswan sørig
(Mt 27.57-61; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)*

42 Inchen yandø yem misrøb køben, tru isram kwalømweyasig tamarøb kuin kwaløm købig køn, kaguende katø kwalømbe isram kwaløm kørnrrab køben.

43 Inchen José arimateasriig, tru Setenteelø maig maramigwan asha marøbelai utuig truba nuig tabig kui asig móg, nøgucha Tius nø ashib karub wainuguigwan muniirabig arrua, Pilato wainug kørnø kebinrrab isua, nøbe kebya, Jesúswei asrwan miabig køn.

44 Inchen Pilatobe, trube, kwabguen inditamab isua, nøbe truba kwaara, kan suldau cielan nø karubigwan wama, kwabguen inditarru cha, payibig køn.

45 Inchen truibe nun eshkaben, Pilatobe Jesúswei asrwan Joséwan pinøsrungarubig køn.

46 Inchen Josébe kan lino llensutøga kirra, Jesúswei asrwan pinøsrua, truyu pulabe, kan peñayu sørämig trab lalig pasrabigu waya, trugurrimbe kan nu srugwan merrana, kebambinug kasrøbig køn.

47 Inchen María Magdalenaaba, María Joséwei usrimbabe chu sørøben ashibelø køn.

16

*Jesús øsiiraig
(Mt 28.1-10; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)*

¹ Inchén sábado kwaløm puraiben, María Magdalena, katø Jacobwei usri Maríaba, Saloméba Jesúswei asrwan srølrrab ambamig may irrabzheelø penabelø køn.

² Incha tru srø trune pølbasrøb kwalømbe, ullarbatø ambubelø køn søriisrømay.

³ Inchendø nømbe kangurrin kangurri trenchibelø køn:

—¿Sørin trabyu kebambamnug srugwane namune mu tarømara traniasamø?— cha.

⁴ Incha møimbe ashene, tru sørinug truba nu srug kasraibe truyu kømøtø, manawei malsrainguen tsuptinchen,

⁵ umbu sørinug kebambabe, kan matsinø puliig kørrabig keweig truyu kusrmay wai ashiptinchibelø køn. Inchén nømbe kwaaren,

⁶ truibe trenchibig køn:

—Kwarmøtay cha. Ñimbe Jesús nazaretsriig tru kurusyu mesraigwan lan cha. Øsiirain køn cha. Yube mu kaagøn cha. Ñimguen asay, chibig køn, yu nun wayinug.

⁷ Møimbe ambay, chibig køn, nui kusrenanøb pera uniilanba, katø Pedrongucha øyah chinrrab: “Galileasrømay ñimguen ammøwatø, nømerrig inrrun tan chinrrigay cha. Trusrø ñimbe nun ashchun tan cha, ñimun nø maig taig.”—

⁸ Inchene tru ishumburmerabe sørinukkurri wegørra ambuppe, kwaarøptø ke itønab chab

luløbelø køn. Incha mungucha chigucha eshkameelø køn, kaguende kwaariilø kua.

*Jesús María Magdalenan kenamisrøb
(Jn 20.11-18)*

⁹ Tru truaaløm ullanbatø Jesúsbe katøyug øsiirawabe, María Magdalena tru siete kwaimandziimeran webusrinabigwanmerrig kenamisrøbig køn.

¹⁰ Inchen nøbe ya, Jesúsba amøñibelan eshkabig køn, truiløbe isuilo kishib køben.

¹¹ Inchen nømbe ‘Jesús øsiirain køn’ taigwanba, katø María ‘nø ashar’ taigwanba mørabe, nømbe køremelø køn.

*Jesús nui pagatø kusrenanøb pera uniilan kenamisrøb
(Lc 24.13-35)*

¹² Indiibe iilø chab puraiben, kusrenanøb pera uniilø pailø wambig nøørøsrømay ambub pønrrøbene, Jesúsbe, nø kømø, peg lataig kenamisrøbig køn.

¹³ Inchen nømbe amba, katøganelan eshkaben, truiløgucha nømune køremelø køn.

*Jesús nui pera uniilan nøashib karua ørøb
(Mt 28.16-20; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)*

¹⁴ Indiibe mas wendøbe tru once pera uniilø mishatsigu mab purramnetø Jesúsbe truyu nømun kenamisrabe, namabig køn, tru ‘nø katøle øsiirawa uni aser’ cha eshkabelan nømui manrrømera murelø kuikkurrimbah, katø kørenrrab inchimeelø kuikkurrimbatø.

¹⁵ Inchabe trenchibig køn:

—Ñimbe yu pirau truørø amba, Tiuswei tabig srø wamwan mu misagwandøgucha eshkab kusrenanrigay cha.

¹⁶ Inchen møikkøben køreb, katø piu umbu ulsraig kob inchibiiibe kaigyugurri wesraig könrrun cha. Inchen møikkøben køremígwane kaigyu pasrønrrai pasrig könrrun cha.

¹⁷ Inchen nan kørebelane, nabe nømba pasrain kui asamig iig tru øyeeg asha könrrai mariiløbe nømba pønrrabig pønrrønrrun cha: nai munchiyube kwaimandziimeran webusrøb, srøig peg wammera waminchib,

¹⁸ nømui taska ulmeran kemørinaingucha, chinchimub, katø inchippa chigøben kwetchaptiig tøga mutsinaingucha, chi kømub, katø nømui tasiimeran kwanreelaim pala estsarene, truiløbe tabelø kørrømisrøb inchun— cha, trenchibig køn Jesúsbe.

*Jesús srømbalasrømay nebib
(Lc 24.50-53)*

¹⁹ Incha Señor Jesúsbe nømun chab waminchene, nune srømbalasrømay kusraben, Tiusweim pulu kusrmay wamisrøbig køn.

²⁰ Inchen nømbe webamba, Jesucristoimburabelan chutøgucha truørø eshkab kusrenanøbelø køn. Inchen Señorbe nømba marøb pasrabig køn, nøm wamindigwane nui wam kui asig könrrai maramburab mariiløtøga kenamarøb.

Nacom Pejume Diwesi po diwesi pena jume diwesi xua Jesucristo yabara tinatsi New Testament in Guambiano

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Guambiano

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Guambiano

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

**PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022**

7e6b2dfc-632e-5b6e-aeb4-3ed6877d71c9